**C**



**mm/a/52/****2**

**原文：****英文**

**日期：****2018年7月23日**

商标国际注册特别联盟（马德里联盟）

大　会

**第五十二届会议（第**30**次特别会议）**2018**年**9**月**24**日至**10**月**2**日，日内瓦**

拟议的《商标国际注册马德里协定有关议定书实施细则》

国际局编拟的文件

. 在2018年7月2日至6日于日内瓦举行的第十六届会议上，商标国际注册马德里体系法律发展工作组向马德里联盟大会（下称“大会”）建议，按本文件附件中所载，通过拟议的《商标国际注册马德里协定有关议定书实施细则》（下称“《协定》”、“《议定书》”和“《实施细则》”），并通过《规费表》的相应修正（见文件M/LD/WG/16/11第21段）。

2. 拟议的《实施细则》对现行《商标国际注册马德里协定及该协定有关议定书的共同实施细则》（下称“《共同实施细则》”）中的条款作了若干修改。这些修改主要涉及：从某些条款中删除过时的对《协定》和对《议定书》的提及；删除不再适用的条款以及对这些条款的提及；在某些条款中增加必要的对《议定书》的提及；以及修正过渡条款。

3. 标题从《共同实施细则》改为《实施细则》具有很强的象征意义，意在表示《议定书》是马德里体系国际申请和注册适用的唯一条约。

4. 建议《实施细则》以及对《规费表》的修正于2020年2月1日生效。

5. 如果《实施细则》获得大会通过，世界知识产权组织总干事将就《适用〈商标国际注册马德里协定及该协定有关议定书〉的行政规程》的相应修正与《马德里议定书》缔约方的主管局进行咨商。

6. 请马德里联盟大会通过文件MM/A/52/2附件中所载的拟议的《商标国际注册马德里协定有关议定书实施细则》以及对《规费表》的修正，并以2020年2月1日作为其生效日期。

[后接附件]

# 拟议的《商标国际注册马德里协定有关议定书实施细则》

商标国际注册马德里协定  
有关议定书实施细则

（于2020年2月1日生效）

目　录

第一章： 总　则

第1条： 缩略语

第1条之二： ［删除］

第2条： 与国际局的通信

第3条： 对国际局的代理

第4条： 时限的计算

第5条： 邮递服务和通过电子方式发送的通信  
出现非正常情况

第5条之二 继续处理

第6条： 语　言

第7条： 某些特殊要求的通知

第二章： 国际申请

第8条： 数个申请人

第9条： 国际申请的要求

第10条： 国际申请的规费

第11条： 除涉及商品和服务分类或其名称之外的不规范

第12条： 关于商品和服务分类的不规范

第13条： 关于商品和服务名称的不规范

第三章： 国际注册

第14条： 在国际注册簿上注册商标

第15条： 国际注册日期

第四章： 缔约方中影响国际注册的事实

第16条： 就依据议定书第5条第(2)款(c)项规定的异议  
所作临时驳回发出通知的可能性

第17条： 临时驳回

第18条： 临时驳回的不规范通知

第18条之二： 商标在被指定缔约方中的临时地位

第18条之三： 商标在被指定缔约方中地位的最终处理

第19条： 在被指定缔约方中的无效

第20条： 对注册人处置权的限制

第20条之二： 使用许可

第21条： 由国际注册代替国家注册或地区注册

第21条之二： 有关先有权要求的其他事实

第22条： 基础申请效力、源于基础申请的注册效力或  
基础注册效力的终止

第23条： 基础申请、源于基础申请的注册或基础注册的  
分割或合并

第23条之二 被指定缔约方的主管局通过国际局发送的通信

第五章： 后期指定；变更

第24条： 国际注册后期指定

第25条： 登记申请

第26条： 第25条所述的变更登记申请书中的不规范

第27条： 关于第25条的登记和通知；  
宣布所有权变更或限制无效的声明

第27条之二： 国际注册的分割

第27条之三： 国际注册的合并

第28条： 国际注册簿内容的更正

第六章： 续　展

第29条： 期满的非正式通知

第30条： 有关续展的细节

第31条： 续展登记；通知和注册证

第七章： 公告和数据库

第32条： 公　告

第33条： 电子数据库

第八章： 规　费

第34条： 规费的数额和缴纳

第35条： 缴费币种

第36条： 免除规费

第37条： 补充费和附加费的分配

第38条： 记入有关缔约方帐户的单独规费

第九章： 其他条款

第39条： 国际注册在某些继承国家中的延续效力

第40条： 生效；过渡条款

第41条： 行政规程

第一章

总　则

第1条

缩略语

在本实施细则中，

(i) “协定”指于1891年4月14日签订、于1967年7月14日在斯德哥尔摩修订并于1979年9月28日修正的《商标国际注册马德里协定》；

(ii) “议定书”指于1989年6月27日在马德里通过的《商标国际注册马德里协定有关议定书》；

(iii) “缔约方”指议定书的任何成员国或政府间组织；

(iv) “缔约国”指系国家的缔约方；

(v) “缔约组织”指系政府间组织的缔约方；

(vi) “国际注册”指视具体情况，依协定或依议定书或依二者，进行的商标注册；

(vii) “国际申请”指依议定书提交的国际注册申请；

* + - * (viii) ［删除］ (ix) ［删除］
      * (x) ［删除］

(xi) “申请人”指以其名义提交国际申请的自然人或法人；

(xii) “法人”指依据其可适用的法律，可以享有权利、履行义务并可在法庭上起诉和应诉的公司、协会或其他团体或组织；

(xiii) “基础申请”指已向缔约方主管局提交并构成该商标注册国际申请基础的商标注册申请；

(xiv) “基础注册”指已由缔约方主管局完成并构成该商标注册国际申请基础的商标注‍册；

(xv) “指定”指依议定书第3条之三第(1)或(2)款，提出的延伸保护（“领土延伸”）请求；“指定”亦指在国际注册簿登记的此种延伸；

(xvi) “被指定缔约方”指依议定第3条之三第(1)或(2)款，已对其请求给予延伸保护（“领土延伸”）、或对其请求的此种延伸已在国际注册簿登记的缔约方；

(xvii) ［删除］

(xviii) ［删除］

(xix) “临时驳回通知”指某被指定缔约方的主管局根据议定书第5条第(1)款所作出的声明；

(xix之二) “无效”指被指定缔约方的主管机关（无论是行政机关还是司法机关）的一项对指定该缔约方所涉的全部或部分商品或服务所作出的注销或撤销某国际注册在该缔约方领土上的效力的决定；

(xx) “公告”为第32条所述的定期公告；

(xxi) “注册人”指以其名义在国际注册簿登记国际注册的自然人或法人；

(xxii) “图形要素国际分类”指根据于1973年6月12日签订的《建立商标图形要素国际分类维也纳协定》所制定的分类；

(xxiii) “商品和服务国际分类”指根据于1957年6月15日签订并于1967年7月14日在斯德哥尔摩和1977年5月13日在日内瓦修订的《商标注册用商品和服务国际分类尼斯协定》所制定的分类；

(xxiv) “国际注册簿”指由国际局保存的关于国际注册数据的正式汇编，该数据系议定书或本实施细则要求登记或允许登记的，而无论存储此种数据的媒介如何；

(xxv) “主管局”指缔约方中负责商标注册的主管局，或指议定书第9条之四所述的共同局；

(xxvi) “原属局”指议定书第2条第(2)款中所界定的原属局；

(xxvi之二) “注册人缔约方”：

* + - * 指主管局为原属局的缔约方，或
      * 如果已登记所有权变更，或在发生国家继承的情况下，指注册人依议定书第2条符合其成为国际注册注册人条件的缔约方或缔约方之一；

(xxvii) “正式表格”指国际局制定的表格或任何具有同样内容和形式的表格；

(xxviii) “规费”指规费表中所规定的可适用的费用；

(xxix) “总干事”指世界知识产权组织总干事；

(xxx) “国际局”指世界知识产权组织国际局；

(xxxi) “行政规程”指第41条所述的行政规程。

第1条之二

［删除］

第2条

与国际局的通信

与国际局的通信应按行政规程的规定进行。

第3条

对国际局的代理

(1) ［代理人；代理人数目］(a)申请人或注册人可对国际局指定一个代理人。

(b) 申请人或注册人只能指定一个代理人。若代理人文件中有数个代理人，只有最先指明的代理人应被视为代理人，并被登记为代理人。

(c) 若向国际局指定律师事务所或由律师、专利代理人或商标代理人组成的事务所为代理人，上述机构应被视为一个代理人。

(2) ［代理人的指定］(a)可在国际申请中指定代理人，或者在后期指定或第25条所规定的申请中指定代理人。

(b) 亦可在与同一个申请人或注册人的一项或多项具体国际申请或国际注册相关的另函通信中指定代理人。该通信应由下列任何一方交由国际局：

(i) 申请人、注册人或被指定的代理人，或

(ii) 注册人缔约方的主管局。

该通信应由申请人或注册人或负责递交的主管局签字。

(3) ［不规范指定］(a)国际局如果认为依据本条第(2)款对代理人的指定不规范，应就此通知申请人或注册人、该被指定的代理人，以及如果递交人或传送人系主管局，还应通知该局。

(b) 只要不符合本条第(2)款规定的有关要求，国际局应将所有有关通信寄给申请人或注册人，但不给被指定的代理人。

(4) ［指定代理人的登记和通知；指定生效日期］(a)若国际局认为代理人的指定符合可适用的要求，国际局应在国际注册簿上对申请人或注册人有代理人的事实及代理人名称和地址予以登记。在此种情况下，指定生效日期应为国际局收到指定代理人的国际申请、后期指定、申请或另函通信的日‍期。

(b) 国际局应将本款(a)项所述登记一并通知申请人或注册人，在后一种情况下，并通知被指定缔约方的主管局以及代理人。如果代理人系由主管局递交的另函通信指定，国际局亦应将登记通知该局。

(5) ［代理人指定的效力］(a)除本实施细则另有明确规定外，应由依本条第(4)款(a)项登记的代理人的签字取代申请人或注册人的签字。

(b) 除本实施细则明确规定邀请书、通知书或其他通信须一并寄给申请人或注册人和代理人之外，国际局应将任何若无代理人本应寄给申请人或注册人的邀请书、通知书或其他通信寄给依本条第(4)款(a)项登记的代理人；任何如此寄给所述代理人的邀请书、通知书或其他通信应具有如同其本应寄给申请人或注册人的同等效力。

(c) 任何由依本条第(4)款(a)项登记的代理人寄给国际局的通信应具有如同其本应由申请人或注册人寄给该局的通信同等效力。

(6) ［登记的撤销；撤销生效日期］(a)任何依本条第(4)款(a)项的登记，如由申请人、注册人或代理人签字的通信要求撤销，均应予以撤销。如果已指定新代理人，或者已登记注册所有权变更但国际注册的新注册人未指定代理人，国际局应依职权撤销原代理人登记。

(b) 除本款(c)项外，代理人撤销应自国际局收到相应函件之日起生效。

(c) 若由代理人提出撤销请求，撤销应于下列情况中在先的日期生效：

(i) 国际局收到指定新代理人的通信之日；

(ii) 自收到代理人提出撤销登记的请求时算起两个月期限届满之日。

在撤销生效日期之前，国际局应将本条第(5)款(b)项所述全部通信一并寄给申请人或注册人和代理人。

(d) 国际局收到由代理人提出的撤销请求后，应就此通知申请人或注册人，并在通知中附上通知日前6个月内国际局寄给代理人的或国际局收到代理人的所有通信的复制件。

(e) 一俟撤销生效日期公布，国际局应将撤销及撤销生效日期通知已被撤销登记的代理人、申请人或注册人，如果代理人的指定系通过主管局提出，还应通知该局。

(f) 根据注册人或注册人代理人的请求进行的撤销，也应通知被指定缔约方的主管局。

第4条

时限的计算

(1) ［以年计的期限］凡以年计的期限，应于继后的有关年度中与该期限所起始的行为发生的日、月份名称相同的当月和日期相同的当日届满；但是，如果行为发生于2月29日，而在继后的有关年度2月只有28天，则期限应于2月28日届满。

(2) ［以月计的期限］凡以月计的期限，应于继后的有关月份中与该期限所起始的行为发生之日的日期相同的当日届满；但是，继后的有关月份没有相同日期的，期限应于该月最后一日届满。

(3) ［以日计的期限］凡以日计的期限，应自有关行为发生之日次日起算，并于相应的日期届‍满。

(4) ［届满日为国际局或主管局不办公之日］如果期限于国际局或有关主管局不办公之日届满，尽管有本条第(1)款至第(3)款的规定，该期限应于国际局或有关主管局办公后的第一天届满。

(5) ［指明届满日期］国际局在函告时限的所有情况下均应指明所述时限按本条第(1)款至第(3)款的规定届满的日期。

第5条

邮递服务和通过电子方式发送的通信  
出现非正常情况

(1) ［通过邮局寄送的通信］有关方通过邮局寄送给国际局的通信未能在时限内寄达的，如果该有关方提供下列能使国际局满意的证据，应予以宽限：

(i) 证明通信至少在时限届满前5天寄发，或当邮局在时限届满日前10天内的任何一天因战争、革命、内乱、罢工、自然灾害或其他类似原因而中断服务，证明通信不迟于邮局恢复服务后5天内寄发，

(ii) 证明通信寄送时已由邮局挂号或已由邮局登记有寄送的详细情况，并且

(iii) 在并非所有等级的邮件通常在寄出两天后能到达国际局的情况下，证明该邮件系以通常在寄出两天后能到达国际局的邮寄等级或以航空方式邮寄。

(2) ［通过投递公司递送的通信］有关方通过投递公司递送给国际局的通信未能在时限内递达的，如果该有关方提供下列能使国际局满意的证据，应予以宽限：

(i) 证明通信至少在时限届满前5天发出，或当投递公司在时限届满日前10天内的任何一天因战争、革命、内乱、罢工、自然灾害或其他类似原因而中断服务，证明通信不迟于投递公司恢复服务后5天内发出，并且

(ii) 证明通信递送时，投递公司对函件递送的详细情况已作登记。

(3) ［通过电子方式发送的通信］有关方通过电子方式递送给国际局的通信未能在时限内递达的，如果该有关方提供下列能使国际局满意的证据，应予以宽限：未能在时限内递达的原因是与国际局的电子通信出现故障，或者是该有关方无法控制的非常情况造成影响到该有关方所在地的故障，并且通信不迟于电子通信服务恢复后5天内发出。

(4) ［对宽限的限制］只有当国际局在不迟于时限届满后的6个月内收到本条第(1)、(2)或(3)款所述证据和通信或在可适用的情况下，其复印件时，方可依据本条对未能在时限内寄达的情况予以宽‍限。

(5) ［国际申请和后期指定］如果国际局收到国际申请或后期指定时已超过议定书第3条第(4)款和本细则第24条第(6)款(b)项规定的两个月期限，而且有关主管局表明晚于规定时限收到系因本条第(1)、(2)或(3)款所述情况所致，则应适用本条第(1)、(2)或(3)款和第(4)款的规定。

第5条之二

继续处理

(1) ［申请］(a)申请人或注册人未遵守第11条第(2)款和第(3)款、第20条之二第(2)款、第24条第(5)款(b)项、第26条第(2)款、第34条第(3)款(c)项第(iii)目和第39条第(1)款规定或所述的任何时限，符合下列条件的，国际局仍应继续处理有关的国际申请、后期指定、缴费或申请：

(i) 以正式表格向国际局提出由申请人或注册人签字的继续处理申请；并且

(ii) 在有关时限届满之日起两个月内申请被收到，规费表中规定的规费被缴纳，而且该时限所适用的所有要求在申请的同时得到符合。

(b) 申请不符合本款(a)项第(i)目和第(ii)目的，不得被视为申请，并应就此通知申请人或注册人。

(2) ［登记和通知］国际局应将任何继续处理登记在国际注册簿上，并应就此通知申请人或注册人。

第6条

语　言

(1) ［国际申请］国际申请应根据原属局的规定使用英语、法语或西班牙语，不言而喻，原属局可以允许申请人在英语、法语和西班牙语中任选其一。

(2) ［除国际申请以外的通信］任何与国际申请或国际注册有关的通信，除第17条第(2)款第(v)项和第(3)款的规定外，均应：

(i) 当此种通信由申请人或注册人或由主管局致国际局时，使用英语、法语或西班牙‍语；

(ii) 当该通信为依第9条第(5)款(f)项附在国际申请上的声明，或为依第24条第(3)款(b)项第(i)目附在后期指定上的意欲使用商标的声明时，使用依第7条第(2)款可适用的语言；

(iii) 当通信系国际局致有关主管局的通知书时，使用国际申请所用的语言，除非该局已通知国际局，所有此种通知书均应使用英语、法语或西班牙语；如果国际局发出的通知书涉及在国际注册簿上登记国际注册，通知书应指明国际局收到的有关国际申请所用的语言；

(iv) 当通信系国际局致申请人或注册人的通知书时，使用国际申请所用的语言，除非申请人或注册人表示希望所有此种通知书均使用英语、法语或西班牙语。

(3) ［登记和公告］(a)在国际注册簿上登记和在公告上公告国际注册，以及登记和公告依本实施细则必须进行登记和公告的该国际注册的任何数据，均应使用英语、法语和西班牙语。登记和公告国际注册，应指明国际局收到国际申请时所用的语言。

(b) 如果第一次后期指定涉及依本细则过去版本仅以法语或仅以英语和法语公告的国际注册，国际局应在公告上公告该后期指定的同时，视具体情况，要么用英语和西班牙语公告该国际注册，并用法语再行公告该国际注册，要么用西班牙语公告该国际注册，并用英语和法语再行公告。该后期指定应以英语、法语和西班牙语登记在国际注册簿上。

(4) ［翻译］(a)依本条第(2)款第(iii)和(iv)项进行通知及依第(3)款进行登记和公告所需的翻译工作应由国际局承担。申请人或注册人视具体情况，可在国际申请中，或在后期指定登记申请或变更登记申请中，附上一份对该国际申请或该登记申请中的任何主要内容的拟议译文。如果国际局认为该拟议译文不正确，国际局应加以修改，并事先邀请申请人或注册人自邀请日起一个月内就拟议的修改提出意见。

(b) 尽管有本款(a)项的规定，国际局不对商标进行翻译。如果申请人或注册人根据第9条第(4)款(b)项第(iii)目或第24条第(3)款(c)项提供商标的一种或多种译文，国际局不对任何此种译文的正确性进行审核。

第7条

某些特殊要求的通知

(1) ［删除］

(2) ［意欲使用商标］若任何缔约方作为被指定缔约方，要求对意欲使用商标作出声明，该缔约方应将此要求通知总干事。若该缔约方要求，该声明须由申请人本人签字，并须填写一份单独的正式表格，附于国际申请之后，通知中应载有关于此种要求的说明，并应对所要求的这一声明的确切用语加以明确。若缔约方还要求该声明使用英语、法语或西班牙语，则该通知中还应明确所要求的语言。

(3) ［通知］(a)本条第(2)款规定的任何通知均可在缔约方交存对议定书的批准书、接受书、同意书或加入书时作出。该通知生效的日期应与议定书对作出通知的缔约方生效的日期相同。通知亦可在以后作出，在这种情况下，该通知应于总干事收到通知后的3个月生效，或者对于注册日与通知生效日相同或在其后的国际注册，于通知中指定的任何更晚的日期生效。

(b) 凡按第(2)款规定作出的任何通知均可随时撤回，撤回通知应向总干事作出。撤回在总干事收到撤回通知时或于通知中所指定的任何更晚的日期生效。

第二章

国际申请

第8条

数个申请人

(1) ［删除］

(2) ［两个或多个申请人］两个或多个申请人可共同提交一项国际申请，条件是基础申请为其所共同提交，或基础注册为其共同所有，且对于主管局为原属局的缔约方，他们每个人均有资格依议定书第2条第(1)款提交国际申请。

第9条

国际申请的要求

(1) ［提交］国际申请应由原属局提交给国际局。

(2) ［表格和签字］(a)国际申请应以正式表格提交。

(b) 国际申请应由原属局签字，如果原属局要求申请人签字，亦应由申请人签字。如果原属局不要求但允许申请人亦在国际申请上签字，申请人可在国际申请上签字。

(3) ［规费］可适用于国际申请的规费应按第10、34和35条的规定缴纳。

(4) ［国际申请的内容］(a)国际申请中应包括或指明：

(i) 根据行政规程所注明的申请人名称，

(ii) 根据行政规程所注明的申请人地址，

(iii) 根据行政规程所注明的代理人（如有代理人的话）的名称和地址，

(iv) 申请人希望依《保护工业产权巴黎公约》享有在先申请的优先权的，应作出该在先申请优先权的声明，并同时指明受理在先申请的主管局的名称和申请日，如有申请号，还应指明该申请号；若在先申请不涉及国际申请中所列的全部商品和服务，应指明在先申请所涉及的商品和服‍务，

(v) 商标图样应粘贴于正式表格所留方框内；该图样必须清晰，图样是采用黑白还是彩色的，应根据基础申请或基础注册中的图样是黑白还是彩色的而定，

(vi) 若注册人希望商标被视为使用标准字体的商标，就此内容所作的声明，

(vii) 若基础申请或基础注册中要求将颜色作为商标的显著部分，或若申请人要求将颜色作为商标的显著部分且基础申请或基础注册中所包含的商标是彩色的，就对颜色提出要求这一事实所作的说明，以及对所要求的颜色或颜色组合的文字说明，若依本项第(v)目提供的商标图样为黑白颜色，该商标的一张彩色图样，

(vii之二) 若基础申请或基础注册的商标是由一种颜色或几种颜色组合本身构成，就这一情况所作的说明，

(viii) 若基础申请或基础注册涉及立体商标，“立体商标”的说明，

(ix) 若基础申请或基础注册涉及音响商标，“音响商标”的说明，

(x) 若基础申请或基础注册涉及集体商标或证明商标或保证商标，对此内容的说明，

(xi) 若基础申请或基础注册包含对商标的文字说明，而原属局要求包括这一说明，该说明本身；若该说明使用的语言为非国际申请所用的语言，应使用国际申请所用的语言作出说明，

(xii) 若商标由非拉丁字母的内容或由以非阿拉伯或罗马数字表达的数字构成，或者包含非拉丁字母的内容或包含以非阿拉伯或罗马数字表达的数字，将该内容音译成拉丁字母的形式和阿拉伯数字；拉丁字母的音译应按照国际申请所用语言的发音方法进行，

(xiii) 申请商标国际注册的商品和服务的名称，应按商品和服务国际分类的适当类别分组排列，每一组前应冠以类别序号，并按该国际分类的类别顺序排列；商品和服务应用准确的词语表达，最好使用前述分类的字母排列表中的用词；国际申请中可包含就一个或多个被指定缔约方对商品和服务清单的删减；该删减对各缔约方均可不同，

(xiv) 须缴纳的规费数额和付款方式，或从在国际局开设的帐户中支取所需规费数额的指令，以及付款方或发出付款指令当事方的身份，以及

(xv) 被指定缔约方。

(b) 国际申请还可包括以下内容：

(i) 若申请人为自然人，指明申请人系国民的国家；

(ii) 若申请人为法人，指明该法人的法律性质和所属国家，并在可适用的情况下指明该法人系依其法律而成立的该国域内单位；

(iii) 若商标为一个或几个可翻译的词或者包含一个或几个可翻译的词，应将该词或该几个词译成英语、法语和西班牙语，或者译成这些语言中的任何一种或两种；

(iv) 若申请人要求将颜色作为商标的显著部分，对于每一种颜色均用文字说明着该颜色的商标主要部分；

(v) 若申请人希望放弃对商标的任何要素的保护，就该事实所作的说明，以及就放弃保护的一个或几个要素所作的说明；

(vi) 对商标的任何文字说明，或如果申请人希望，基础申请或基础注册中包含的对商标的文字说明，条件是该说明尚未依本条第(4)款(a)项第(xi)目提供。

(5) ［国际申请的补充内容］(a)［删除］

(b) 国际申请应包括基础申请或基础注册的申请号或注册号和日期，并应指明下列一种或多种情况：

(i) 如果主管局为原属局的缔约方是国家，申请人是该国的国民；

(ii) 如果主管局为原属局的缔约方是组织，申请人系国民的该组织成员国的名称；

(iii) 申请人在主管局为原属局的缔约方的领土上有住所；

(iv) 申请人在主管局为原属局的缔约方的领土上有真实有效的工商营业所。

(c) 如果根据本条第(4)款(a)项第(ii)目所注明的地址不在主管局为原属局的缔约方的领土上，而且已根据本款(a)项第(i)目或第(ii)目或(b)项第(iii)目或第(iv)目指明，申请人在该缔约方的领土上有住所或营业所，应在国际申请中注明该住所或该营业所的地址。

(d) 国际申请中应包含一份原属局的声明，证明：

(i) 原属局收到申请人提出的关于向国际局提交国际申请的请求的日期，

(ii) 国际申请中所列的申请人，视具体情况，系与基础申请中所列的申请人，或与基础注册中所列的注册人相同，

(iii) 本条第(4)款(a)项第(vii之二)目至第(xi)目所述并出现在国际申请中的任何指明内容，视具体情况，也在基础申请中，或在基础注册中出现，

(iv) 国际申请中的商标，视具体情况，系与基础申请中，或与基础注册中的商标相‍同，

(v) 如果基础申请或基础注册中要求将颜色作为商标的显著部分，国际申请中已包括该要求本身，或者如果国际申请中要求将颜色作为商标的显著部分，但基础申请或基础注册中并未要求，基础申请或基础注册中的商标实际上已在所要求的一种颜色或几种颜色的组合中，以及

(vi) 国际申请中指明的商品和服务，视具体情况，为基础申请中，或为基础注册中出现的商品和服务清单所包括。

(e) 如果国际申请以两项或多项基础申请或基础注册为依据，本款(d)项所述声明应被视为适用于所有这些基础申请或基础注册。

(f) 如果国际申请中包括对已依第7条第(2)款规定作出通知的缔约方的指定，该国际申请中还应包括在该缔约方领土上意欲使用商标的声明；该声明应被视为构成对要求作此声明的缔约方的指定的一部分，并根据该缔约方的要求应：

(i) 由申请人本人签字，并填写一份单独的正式表格，附于国际申请之后，或

(ii) 包括在国际申请之中。

(g) 如果国际申请中包括对缔约组织的指定，该国际申请中亦可包括如下说明：

(i) 申请人希望依该缔约组织的法律，就在该组织某成员国注册的或对该组织某成员国注册的一件或多件在先商标提出先有权要求的，一份关于该先有权要求的声明，并指明：该在先商标是在哪一个或哪几个成员国或者对哪一个或哪几个成员国注册的、该相关注册生效的时间、该相关注册的注册号以及该在先商标注册所涉的商品和服务。此种说明应以正式表格作出，并附于国际申请之后；

(ii) 该缔约组织的法律要求，申请人须指明除国际申请的语言以外还可对该缔约组织的主管局使用另一种工作语言的，关于该另一种语言的说明。

第10条

国际申请的规费

(1) ［删除］

(2) ［应缴的规费］国际申请应缴纳基本费、补充费和/或单独规费，在可适用的情况下，还应缴纳规费表第2项规定的附加费。这些费用应以10年为期支付。

(3) ［删除］

第11条

除涉及商品和服务分类或其名称之外的不规范

(1) ［删除］

(2) ［需由申请人纠正的不规范］(a)国际局如果认为国际申请中包括非本条第(3)、(4)和(6)款以及第12和13条所述的不规范，应将该不规范通知申请人，并同时通告原属局。

(b) 此种不规范可由申请人在国际局发出关于不规范的通知之日起3个月内予以纠正。如果在国际局发出关于不规范的通知之日起3个月内该不规范未予纠正，该国际申请应被视为放弃，国际局应就此同时通知申请人和原属局。

(3) ［需由申请人或原属局纠正的不规范］(a)尽管有本条第(2)款的规定，如果原属局已依第10条向国际局缴纳应缴规费，而国际局认为收到的规费数额少于应缴数额，国际局应同时通知原属局和申请人。通知中应指明所欠款额。

(b) 所欠款额可由原属局或由申请人在国际局通知之日起3个月内补缴。如果在国际局发出关于不规范通知之日起3个月内未补缴所欠款额，该国际申请应被视为放弃，国际局应就此同时通知原属局和申请人。

(4) ［需由原属局纠正的不规范］(a)如果国际局：

(i) 发现国际申请不符合第2条的要求，或未使用第9条第(2)款(a)项规定的正式表格提交，

(ii) 发现国际申请中含有第15条第(1)款所述的任何不规范，

(iii) 认为国际申请中含有与申请人提出国际申请资格有关的不规范，

(iv) 认为国际申请中含有与第9条第(5)款(d)项所述原属局声明有关的不规范，

(v) ［删除］

(vi) 发现国际申请没有原属局的签字，或

(vii) 发现国际申请中，视具体情况，没有包含基础申请的日期和申请号，或没有包含基础注册的日期和注册号，国际局应通知原属局，并同时通告申请人。

(b) 此种不规范可由原属局在国际局发出关于不规范通知之日起3个月内予以纠正。如果在国际局发出关于不规范的通知之日起3个月内该不规范未予纠正，该国际申请应被视为放弃，国际局应就此同时通知原属局和申请人。

(5) ［规费的退还］如果根据本条第(2)款(b)项、第(3)款或第(4)款(b)项的规定，国际申请被视为放弃，国际局应在扣除相当于规费表第2.1.1项所述基本费的一半的款额之后，将对该申请所支付的任何费用退还给付款方。

(6) ［关于指定缔约方的其他不规范］(a)如果根据议定书第3条第(4)款的规定，国际局在申请人向原属局提交国际申请之日起两个月内收到该国际申请，并且国际局认为，根据第9条第(5)款(f)项的规定，应该附有意欲使用商标的声明，但该声明却遗漏或不符合可适用的要求，国际局应立即就此同时通知申请人和原属局。

(b) 如果国际局在本款(a)项所述两个月期限之内收到所遗漏的或经改正的声明，意欲使用商标声明应被视为与该国际申请一道寄达国际局。

(c) 如果在本款(b)项所述两个月期限之后收到所遗漏的或经改正的声明，国际申请应被视为不包括对需要意欲使用商标声明的缔约方的指定。国际局应就此同时通知申请人和原属局，退还就指定该缔约方已支付的任何指定费，并指明对该缔约方的指定只要附有所需的声明，即可依第24条规定作为后期指定提出。

(7) ［不被视为国际申请的国际申请］如果国际申请系由申请人直接提交国际局，或不符合依第6条第(1)款可适用的要求，该国际申请不得被视为国际申请，并应退还给提交人。

第12条

关于商品和服务分类的不规范

(1) ［分类建议］(a)国际局如果认为不符合第9条第(4)款(a)项第(xiii)目规定的要求，应就分类和组合提出自己的建议，并应将建议通知书寄给原属局，并同时通告申请人。

(b) 必要时，建议通知书也应说明因建议的分类和组合所需缴纳的规费数额。

(2) ［对建议的意见分歧］原属局可在建议通知之日起3个月之内向国际局提出对分类和组合的意见。

(3) ［提醒对建议的注意］如果原属局在本条第(1)款(a)项所述通知之日起两个月内未就建议的分类和组合向国际局提出意见，国际局应函告原属局及申请人，重申该建议。发出此种函告不影响本条第(2)款中所述的3个月限期。

(4) ［撤回建议］国际局如果按照依本条第(2)款所提出的意见撤回其建议，应就此通知原属局，并同时通告申请人。

(5) ［修改建议］国际局如果按照依本条第(2)款所提出的意见修改其建议，应将此种修改和因此而致使本条第(1)款(b)项所指明的款额发生的任何变动通知原属局，并同时通告申请人。

(6) ［确认建议］如果尽管有本条第(2)款所述意见，但国际局仍确认其建议，国际局应就此通知原属局，并同时通告申请人。

(7) ［规费］(a)如果未依本条第(2)款规定向国际局提出任何意见，本条第(1)款(b)项所述款额应在本条第(1)款(a)项所述通知之日起4个月内缴纳，否则，国际申请应被视为放弃，国际局应就此通知原属局，并同时通告申请人。

(b) 如果已依本条第(2)款规定向国际局提出意见，本条第(1)款(b)项所述款额或在可适用的情况下本条第(5)款所述款额，应视具体情况，在国际局依本条第(5)款或第(6)款函告修改或确认其建议之日起3个月内支付，否则，国际申请应被视为放弃，国际局应就此通知原属局，并同时通告申请人。

(c) 如果已依本条第(2)款规定向国际局提出意见，而且如果国际局按该意见根据本条第(4)款撤回其建议，则不需缴纳本条第(1)款(b)项所述款额。

(8) ［规费的退还］如果根据本条第(7)款的规定，国际申请被视为放弃，国际局应在扣除相当于规费表第2.1.1项所述基本费的一半的款额之后，将对该申请所支付的任何费用退还给付款方。

(8之二) ［删减的审查］国际局应比照适用本条第1款(a)项和第2款至第6款，对国际申请中的删减进行审查。删减中所列的商品和服务，视具体情况，依本条第1款至第6款补正后，国际局不能将其归入有关国际申请中所列的商品和服务国际分类类别的，应发出不规范。如果在发出关于不规范的通知之日起3个月内该不规范未予纠正，该删减应被视为不包括有关的商品和服务。

(9) ［注册中的分类］只要国际申请符合其他可适用的要求，商标应按国际局认为正确的分类和组合进行注册。

第13条

关于商品和服务名称的不规范

(1) ［国际局将不规范函告原属局］国际局如果认为国际申请中指称任何商品和服务所用的词语过于含混不便分类、费解、或用词不正确，应就此通知原属局，并同时通告申请人。在该通知书中，国际局可建议使用某替代词或建议删去该词。

(2) ［允许纠正不规范的期限］(a)原属局可在本条第(1)款所述通知之日起3个月内提出纠正不规范的建议。

(b) 如果在本款(a)项所述期限内未提出国际局可接受的任何纠正不规范建议，只要原属局已明确国际申请中出现的用词应归入的类别，国际局应将该词列入国际注册中；国际注册中应包括一段说明，表示国际局认为，视具体情况，所明确的用词过于含混不便分类、费解、或用词不正确。如果原属局未明确任何类别，国际局应依职权删除该词，应就此通知原属局，并同时通告申请人。

第三章

国际注册

第14条

在国际注册簿上注册商标

(1) ［在国际注册簿上注册商标］如果国际局认为国际申请符合可适用的要求，国际局应在国际注册簿上注册该商标，将该国际注册通知被指定缔约方的主管局，就此通告原属局，并将注册证寄交注册人。如果原属局愿意而且已将此愿望通告国际局，注册证应通过原属局寄交注册人。

(2) ［注册内容］国际注册应包括：

(i) 国际申请中所包含的全部数据，但在先申请日期比国际注册日期早6个月以上的，依第9条第(4)款(a)项第(vi)目提出的任何优先权要求除外，

(ii) 国际注册日期，

(iii) 国际注册号，

(iv) 如果商标可以按图形要素国际分类划分，由国际局确定的该分类的相应编号代码，除非国际申请中包含一段声明，表示申请人希望该商标被视为是标准字体的商标，

(v) ［删除］

(vi) 根据第9条第(5)款(g)项第(i)目附于国际申请之后的，有关要求先有权的在先商标是在哪一个或哪几个成员国或者对哪一个或哪几个成员国注册的、该在先商标注册生效的日期以及相关注册的注册号的说明。

第15条

国际注册日期

(1) ［影响国际申请日期的不规范］如果国际局收到的国际申请未包括下列所有内容：

(i) 能够确定申请人身份并足以与申请人或代理人（如有代理人的话）进行联系的说‍明，

(ii) 被指定的各缔约方，

(iii) 商标图样，

(iv) 申请商标注册的商品和服务的说明，

则国际注册的日期应为最后一项遗漏内容送达国际局的日期，但条件是如果该最后一项遗漏内容在议定书第3条第(4)款所述两个月的时限内送达国际局，国际注册的日期应为原属局收到不完全的国际申请的日期。

(2) ［其他情况下的国际注册日期］在任何其他情况下，国际注册的日期应为根据议定书第3条第(4)款确定的日期。

第四章

缔约方中影响国际注册的事实

第16条

就依据议定书第5条第(2)款(c)项规定的异议  
所作临时驳回发出通知的可能性

(1) ［关于可能异议的信息以及就依据异议所作临时驳回发出通知的期限］(a)除议定书第9条之六第(1)款(b)项规定的情况以外，如果缔约方已按议定书第5条第(2)款(b)项和(c)项第一句的规定作出声明，该缔约方的主管局在对于指定该缔约方的某具体国际注册而言，由于异议期限届满时间太晚，显然依据异议的任何临时驳回无法在第5条第(2)款(b)项所述18个月时限之内通知国际局的情况下，应将该国际注册的注册号及注册人名称通告国际局。

(b) 如果在函告本款(a)项所述信息时已知道异议期的起止日期，应在函件中指明这些日期；如果当时尚不知起止日期，应在知道该日期之后，立即函告国际局[[1]](#footnote-2)。

(c) 如果适用本款(a)项的规定，并且该项中所述主管局已在同一项中所述的18个月时限届满前通告国际局：异议时限将于该18个月时限届满前的30天内届满，但在此30天期间仍有可能提出异议，则依据在该30天期间提出的异议作出的临时驳回，可在异议提出之日起的一个月内通知国际局。

(2) ［信息的登记和传送］国际局应将依本条第(1)款收到的信息登记在国际注册簿上，并应向注册人传送该信息。

第17条

临时驳回

(1) ［临时驳回通知］(a)临时驳回通知中可包括一份声明，说明发出通知的主管局认为该有关缔约方不能给予保护（依职权的临时驳回）所依据的理由，或包括一份关于因有异议而该有关缔约方不能给予保护（依据异议的临时驳回）的声明，或同时包括该两份声明。

(b) 临时驳回通知应仅涉及一项国际注册，应加注日期并应由发出通知的主管局签字。

(2) ［通知的内容］临时驳回通知应包括或指明：

(i) 发出通知的主管局，

(ii) 国际注册号，最好附有能确认该国际注册特征的其他说明，诸如商标的言语成分或基础申请号或基础注册号，

(iii) ［删除］

(iv) 临时驳回所依据的全部理由及所引证的相应的主要法律条款，

(v) 如果临时驳回所依据的理由涉及某个申请或注册的商标，并且国际注册商标将与上述商标发生冲突，指明上述商标的申请日期和申请号、优先权日期（如有优先权日期的话）、注册日期和注册号（如有注册号的话）、商标注册人的名称和地址、商标的图样、以及全部或有关商品和服务的清单，不言而喻，该清单可以使用该申请或注册所用的语言，

(vi) 要么指明临时驳回所依据的理由影响全部商品和服务，要么指明临时驳回所影响的商品和服务或临时驳回所不影响的商品和服务，

(vii) 对依职权的临时驳回或依据异议的临时驳回，提出复审请求或上诉，以及视具体情况，对异议作出答辩的在一定情况下合理的时限；最好指明该时限届满的日期，以及受理此种复审请求、上诉或答辩的主管机关；并在可适用的情况下指明，该复审请求或上诉必须经由在宣布驳回的主管局的缔约方领土内有住址的代理人提出。

(3) ［关于依据异议的临时驳回的补充要求］如果对保护的临时驳回系依据异议或依据异议及其他理由作出，通知除必须符合本条第(2)款所述要求外，还应包括对这一事实的说明并包括异议人的名称和地址；但尽管有本条第(2)款第(v)项的规定，如果异议是依据申请或注册中的商标提出的，则发出通知的主管局必须函告异议所依据的商品和服务的清单，此外还可函告该在先申请或在先注册的完整商品和服务清单，不言而喻，所述清单均可使用在先申请或在先注册所用的语言。

(4) ［登记；通知复制件的传送］国际局应将临时驳回连同驳回通知中所载的数据一起登记在国际注册簿上，并指明向国际局发送、或按第18条第(1)款(c)项规定被视为已发送该驳回通知的日期；如果原属局通告国际局其希望收到该通知的复制件，应向该局传送此种复制件，并同时传送给注册人。

(5) ［关于可能须审查的声明］(a)［删除］

(b) ［删除］

(c) ［删除］

(d) 缔约方的主管局可作出声明，通知总干事，根据该缔约方的法律，

(i) 已通知国际局的任何临时驳回，须经该局审查，而无论注册人是否要求进行此种审查，以及

(ii) 对于在审查之后所作的决定，可以在主管局进行复审或提出上诉。

如果适用该声明，而主管局尚不能直接将该决定函告所涉国际注册的注册人，则尽管在该局办理的有关商标保护的所有程序可能尚未全部办完，该局仍应在该决定作出之后立即向国际局作出本细则第18条之三第(2)款或第(3)款所述的说明。任何影响商标保护的进一步决定，均应根据本细则第18条之三第(4)款发送给国际局。

(e) 缔约方的主管局可作出声明，通知总干事，根据该缔约方的法律，对于已通知国际局的任何依职权的临时驳回，不在该局进行复审。如果适用该声明，该局依职权作出的任何临时驳回通知应被视为包括根据本细则第18条之三第(2)款第(ii)目或第(3)款作出的说明。

(6) ［删除］

第18条

临时驳回的不规范通知

(1) ［一般规定］(a)在下列情况下，国际局不得将被指定缔约方的主管局所作出的临时驳回通知视为临时驳回通知：

(i) 临时驳回通知中未包含任何国际注册号的，除非根据该通知中指明的其他内容可以辨别临时驳回所涉的国际注册，

(ii) 临时驳回通知中未指明任何驳回理由的，或

(iii) 向国际局寄发临时驳回通知为时过晚的，即如果在进行国际注册登记或国际注册后期指定登记之日起，依议定书第5条第(2)款(a)项可适用的时限，或为依议定书第5条第(2)款(b)项或(c)项第(ii)目可适用的时限（但议定书第9条之六第(1)款(b)项规定的情况除外）届满后才寄发的，不言而喻，该日期与寄发国际注册通知或后期指定通知的日期为同一日期。

(b) 如果适用本款(a)项的规定，国际局仍应将通知的复制件传送给注册人，应同时通告注册人和作出通知的主管局：该临时驳回通知未被国际局视为驳回通知，并应说明其理由。

(c) 如果该通知：

(i) 未以作出通知的主管局名义签字，或者在其他方面不符合第2条规定的要求或不符合依第6条第(2)款可适用的要求，

(ii) 在可适用的情况下，未包含似与国际注册的商标发生冲突的商标的详细情况（第17条第(2)款第(v)项和第(3)款），

(iii) 不符合第17条第(2)款第(vi)项的要求，

(iv) 不符合第17条第(2)款第(vii)项的要求，或

(v) ［删除］

(vi) 在可适用的情况下，未包含异议人的名称和地址及关于异议所依据的商品和服务的说明（第17条第(3)款），国际局除本款(d)项适用的情况外，仍应将临时驳回登记在国际注册簿上。国际局应邀请作出临时驳回通知的主管局，在发出该邀请起两个月内作出修正通知，并应向注册人传送该不规范通知的复制件和该有关主管局收到的邀请书的复制件。

(d) 如果通知不符合第17条第(2)款第(vii)项的要求，不得将临时驳回登记在国际注册簿上。但如果在本款(c)项所述的时限内作出经修正的通知，为议定书第5条的目的，应将该经修正的通知视为于不完全的通知发送国际局之日作出。该通知如果未经此种修正，不得被视为临时驳回通知。在这一情况下，国际局应同时通告注册人和作出通知的主管局：该临时驳回通知未被国际局视为临时驳回通知，并应说明其理由。

(e) 在可适用的法律允许的情况下，任何经修正的通知均应指明对依职权的临时驳回或依据异议的临时驳回，提出复审请求或上诉，以及视具体情况，对异议作出答辩的在一定情况下合理的时限，并最好指明该时限届满的日期。

(f) 国际局应将任何经修正的通知的复制件传送给注册人。

(2) ［依议定书第5条第(2)款(c)项作出的临时驳回通知］(a)［删除］

(b) 在确定有关缔约方的主管局必须向国际局提供议定书第5条第(2)款(c)项第(i)目所述信息所截止的时限是否得到遵守时，应适用本条第(1)款(a)项的规定。该信息如果是在时限届满之后才提供，应被视为未曾作出，国际局应就此通告有关主管局。

(c) 如果依据异议的临时驳回通知虽然系依议定书第5条第(2)款(c)项第(ii)目作出，但不符合议定书第5条第(2)款(c)项第(i)目的要求，则不得视其为临时驳回通知。在此种情况下，国际局仍应将通知的复制件传送给注册人，同时通告注册人和发出通知的主管局：该临时驳回通知未被国际局视为临时驳回通知，并应说明其理由。

第18条之二

商标在被指定缔约方中的临时地位

(1) ［依职权进行的审查业已完成但第三方仍可提出异议或意见］(a)未发出临时驳回通知的主管局，可以在依议定书第5条第(2)款(a)项或(b)项可适用的期限内，向国际局发送一份说明，指明依职权进行的审查业已完成，而且主管局认为没有理由予以驳回，但第三方仍可对该商标保护提出异议或意见，并同时指明提出此种异议或意见的截止日期[[2]](#footnote-3)。

(b) 已发出临时驳回通知的主管局，可以向国际局发送一份说明，指明依职权进行的审查业已完成，但第三方仍可对该商标保护提出异议或意见，并同时指明提出此种异议或意见的截止日‍期。

(2) ［登记，通知注册人和传送复制件］国际局应将依本条细则收到的任何说明登记在国际注册簿上，应就此通知注册人，并应在该说明系以某种具体文件通知的或能复制的情况下，向注册人传送一份该文件的复制件。

第18条之三

商标在被指定缔约方中地位的最终处理

(1) ［未发出临时驳回通知时给予保护的说明］[[3]](#footnote-4)在依议定书第5条第(2)款(a)项、(b)项或(c)项可适用的期限届满之前，凡在主管局办理的所有程序已全部办完，而该局没有理由驳回保护的，该局应在上述期限届满前，尽快向国际局发送一份说明，指明已在有关缔约方对该国际注册商标给予保护[[4]](#footnote-5)。

(2) ［临时驳回之后给予保护的说明］除依本条第(3)款发送说明的情况外，凡已发出临时驳回通知的主管局，一俟在该局办理的有关商标保护的所有程序全部办完，即应向国际局发送以下任何一份说明：

(i) 关于临时驳回已经撤回，而且在该有关缔约方已在所要求的全部商品和服务上对该商标给予保护的说明，或

(ii) 关于在该有关缔约方的哪些商品和服务上对该商标给予保护的说明。

(3) ［全部临时驳回的确认］已向国际局发出全部临时驳回通知的主管局，一俟在该局办理的有关商标保护的所有程序全部办完，而该局决定确认在该有关缔约方的全部商品和服务上驳回对该商标的保护的，即应向国际局发送一份说明，指明这一情况。

(4) ［进一步决定］如果在依议定书第五条第(2)款所适用的时限内，未作出临时驳回通知，或者，在依本条第(1)、(2)或(3)款作出说明之后，主管局或其他主管机关作出的另一项决定对商标的保护产生影响，主管局在知悉该决定的情况下，在不损害第19条的前提下，应向国际局作出进一步说明，指明商标的状态，并在适用时，指明该有关缔约方在哪些商品和服务上对该商标给予保护[[5]](#footnote-6)。

(5) ［登记，通知注册人和传送复制件］国际局应将依本条细则收到的任何说明登记在国际注册簿上，应就此通知注册人，并应在该说明系以某种具体文件函告或能复制的情况下，向注册人传送一份该文件的复制件。

第19条

在被指定缔约方中的无效

(1) ［无效通知中的内容］如果国际注册的效力依议定书第5条第(6)款规定，在被指定缔约方中被宣布无效，并且对该无效不得再提出上诉，则宣布无效的主管机关所在的缔约方的主管局应就此通知国际局。该通知中应包括或指明：

(i) 宣布无效的主管机关，

(ii) 对该无效不得再提出上诉的事实，

(iii) 国际注册号，

(iv) 注册人名称，

(v) 如果无效不涉及全部商品和服务，指明被宣布无效的商品和服务，或未被宣布无效的商品和服务，和

(vi) 宣布无效的日期以及，如有可能，该无效生效的日‍期。

(2) ［对无效的登记及向注册人和有关主管局通告］(a)国际局应将无效连同无效通知中所载的数据一起登记在国际注册簿上，并应就此通告注册人。如果函告无效通知的主管局提出要求，国际局亦应向该局通告该无效在国际注册簿上登记的日期。

(b) 对无效的登记，应于国际局收到与可适用的要求相符合的通知之日起进行。

第20条

对注册人处置权的限制

(1) ［函告信息］(a)国际注册的注册人或注册人缔约方的主管局可通告国际局，该注册人对国际注册的处置权已受到限制，并可酌情指明有关的缔约方。

(b) 任何被指定缔约方的主管局均可通告国际局，注册人对国际注册的处置权在该缔约方领土内已受到限制。

(c) 在根据本款(a)项或(b)项所提供的信息中，应对有关该项限制的主要事实作出简要说‍明。

(2) ［部分或全部取消限制］如果国际局得到根据本条第(1)款作出的关于注册人的处置权受到限制的通告，函告该信息的当事方亦应将该项限制被部分或全部取消的任何情况通告国际局。

(3) ［登记］(a)国际局应将依本条第(1)款和第(2)款函告的信息登记在国际注册簿上，并应就此通告注册人、注册人缔约方的主管局和有关的被指定缔约方的主管局。

(b) 依本条第(1)款和第(2)款函告的信息，只要函告与可适用的要求相符合，应于国际局收到函告信息之日起进行登记。

第20条之二

使用许可

(1) ［使用许可登记申请］(a)使用许可登记申请应以有关正式表格，由注册人向国际局提出，或如果主管局允许，由注册人缔约方的主管局或被授予使用许可的缔约方的主管局提出。

(b) 申请中应指明：

(i) 有关国际注册的注册号，

(ii) 注册人的名称，

(iii) 根据行政规程所注明的被许可人的姓名和地址，

(iv) 被授予使用许可的被指定缔约方，

(v) 所授予的使用许可适用于国际注册所涉的全部商品和服务，或所授予的使用许可所适用的商品和服务（须按商品和服务国际分类的适当类别排列）。

(c) 申请中还可指明：

(i) 如果被许可人是自然人，被许可人系国民的国家，

(ii) 如果被许可人是法人，该法人的法律性质和所属国家，并在可适用的情况下，指明该法人依其法律而成立的该国域内单‍位，

(iii) 使用许可仅涉及某具体的被指定国家的部分领土，

(iv) 如果被许可人有代理人，根据行政规程所注明的该代理人的名称和地址，

(v) 如果使用许可是独占使用许可或唯一使用许可，这一事实，[[6]](#footnote-7)

(vi) 在适用的情况下，使用许可的期限。

(d) 申请应由注册人或由负责递交申请的主管局签字。

(2) ［不规范申请］(a)如果使用许可登记申请不符合本条第(1)款(a)项、(b)项和(d)项的要求，国际局应将该事实通知注册人，如果申请系由主管局递交，还应通知该局。

(b) 如果在国际局发出关于不规范的通知之日起3个月内未对不规范予以纠正，该申请应被视为放弃，国际局应就此通知注册人，如果申请系由主管局递交，还应同时通知该局，并且国际局应在扣除相当于规费表第7项所述相关规费的一半的款额之后，将已支付的任何费用退还给付款‍方。

(3) ［登记和通知］(a)如果申请符合本条第(1)款(a)项、(b)项和(d)项的要求，国际局应将使用许可连同申请中所载的信息一起登记在国际注册簿上，应就此通知被授予使用许可的被指定缔约方的主管局，并应通告注册人，如果申请系由主管局递交，还应通告该局。

(b) 对使用许可的登记，应于国际局收到与可适用的要求相符合的申请之日起进行。

(c) 尽管有本款(b)项的规定，但如果已依第5条之二登记了继续处理，对使用许可的登记，应于第(2)款规定的时限届满之日起在国际注册簿上进行。

(4) ［使用许可登记的修正或撤销］本条第(1)款至第(3)款应比照适用于使用许可登记的修正或撤销申请。

(5) ［关于某具体使用许可登记无效的声明］(a)被指定缔约方的主管局接到国际局关于对该缔约方授予的使用许可已予登记的通知时，可声明此种登记在该缔约方中无效。

(b) 本款(a)项所述的声明中应指明：

(i) 使用许可登记无效的理由，

(ii) 如果声明不影响使用许可所涉的全部商品和服务，受声明影响的或不受声明影响的商品和服务，

(iii) 主要的相应法律规定，以及

(iv) 可否对此种声明进行复审或提出上诉。

(c) 本款(a)项所述的声明，应在本条第(3)款所述通知发送给有关主管局之日起的18个月期满之前，发送给国际局。

(d) 国际局应将根据本款(c)项所作出的任何声明登记在国际注册簿上，并应就此通知递交使用许可登记申请的当事方（注册人或主管局）。对声明的登记，应于国际局收到与可适用的要求相符合的通知之日起进行。

(e) 任何与根据本款(c)项所作的声明有关的终局决定，均应通知国际局，国际局应将该决定登记在国际注册簿上，并应就此通知递交使用许可登记申请的当事方（注册人或主管局）。

(6) ［关于国际注册簿中的使用许可登记在缔约方中无效的声明］(a)法律上未规定须对商标使用许可进行登记的缔约方的主管局可通知总干事，国际注册簿中的使用许可登记在该缔约方中无效。

(b) 法律上规定须对商标使用许可进行登记的缔约方的主管局可在本条规定生效之日前或该缔约方受议定书约束之日前，通知总干事，国际注册簿中的使用许可登记在该缔约方中无效。此种通知可随时撤回[[7]](#footnote-8)。

第21条

由国际注册代替国家注册或地区注册

(1) ［通知］如果根据议定书第4条之二第(2)款，被指定缔约方的主管局依注册人向该局直接提出的请求已在其注册簿中记录：某一国家注册或地区注册已由国际注册所代替，则该局应就此通知国际局。此种通知中应指明：

(i) 有关的国际注册号，

(ii) 如果该代替仅涉及国际注册中列举的某个或某些商品和服务，这些商品和服务，以及

(iii) 由国际注册代替的国家注册或地区注册的申请日期和申请号、注册日期和注册号、及优先权日期（如有优先权日的话）。

通知中还可包括有关因该国家注册或地区注册而获得的任何其他权利的信息，具体形式由国际局与有关的主管局商定。

(2) ［登记］(a)国际局应将依本条第(1)款通知的内容登记在国际注册簿上，并应就此通告注册人。

(b) 依本条第(1)款通知的内容，应于国际局收到与可适用的要求相符合的通知之日起进行登记。

第21条之二

有关先有权要求的其他事实

(1) ［先有权要求的最终驳回］如果就某缔约组织的指定提出的先有权要求已在国际注册簿中登记，该组织的主管局应将部分或全部驳回该要求的有效性的任何终局决定通知国际局。

(2) ［在国际注册之后提出的先有权要求］如果对某缔约组织作出指定的国际注册的注册人，依据该缔约组织的法律，直接向该组织的主管局提出在该组织的某成员国或对该组织的某成员国注册的一件或多件在先商标的先有权要求，而该有关主管局已接受这一要求，则该主管局应将这一事实通知国际局。通知中应指明：

(i) 有关国际注册的注册号，以及

(ii) 该在先商标是在哪一个或哪几个成员国或者对哪一个或哪几个成员国注册的，以及该在先商标注册生效的日期和相关注册的注册号。

(3) ［对先有权要求产生影响的其他决定］缔约组织的主管局应将任何对国际注册簿中登记的先有权要求产生影响的其他终局决定，其中包括撤回和撤销，通知国际局。

(4) ［国际注册簿上的登记］国际局应将依本条第(1)款至第(3)款通知的信息登记在国际注册簿上。

第22条

基础申请效力、源于基础申请的注册效力  
或基础注册效力的终止

(1) ［关于基础申请效力、源于基础申请的注册效力或基础注册效力终止的通知］(a)如果适用议定书第6条第(3)款或第(4)款，原属局应就此通知国际局并应指明：

(i) 国际注册号，

(ii) 注册人名称，

(iii) 影响基础注册的事实和决定；或如果有关的国际注册所依据的是未予注册的基础申请，指明影响基础申请的事实和决定；或如果国际注册所依据的是已予注册的基础申请，指明影响该注册的事实和决定，并指明这些事实和决定生效的日期，以及

(iv) 如果上述事实和决定仅在部分商品和服务上影响国际注册，受该事实和决定影响的商品和服务、或不受该事实和决定影响的商品和服务。

(b) 如果议定书第6条第(3)款第(i)、(ii)或(iii)项所述程序于5年期限届满之前已开始，但在该期限届满之前尚未作出议定书第6条第(3)款第二句所述终局裁决，或未提出议定书第6条第(3)款第三句所述撤回或放弃，原属局如果了解这一情况，应在上述期限届满之后尽快就此通知国际局。

(c) 一旦本款(b)项所述程序已作出议定书第6条第(3)款第二句所述终局裁决，或已提出议定书第6条第(3)款第三句所述撤回或放弃，原属局如果了解这一情况，应尽快就此通知国际局，并应作出本款(a)项第(i)目至第(iv)目所述说明。如果本款(b)项所述司法行为或程序已经完成，而且未作出任何前述终局裁决、撤回或放弃，原属局如果了解这一情况，或者根据注册人的请求，应尽快就此通知国际局。

(2) ［通知的登记和传送；国际注册的撤销］(a)国际局应将本条第(1)款所述的任何通知登记在国际注册簿上，并应将通知的复制件传送给被指定缔约方的主管局和注册人。

(b) 如果本条第(1)款(a)项或(c)项所述的任何通知提出撤销国际注册请求，并且符合该款要求，国际局应在可适用的范围内，将该国际注册从国际注册簿中撤销。国际局还应在可适用的范围内，在上述通知后撤销在已撤销国际注册下登记的源于所有权部分变更或分割的各项国际注册，以及源于这些国际注册合并的各项国际注册。

(c) 如果已根据本款(b)项将国际注册从国际注册簿中撤销，国际局应将下列内容通知被指定缔约方的主管局和注册人：

(i) 国际注册在国际注册簿中被撤销的日期，

(ii) 撤销涉及全部商品和服务的，通知这一事实，

(iii) 撤销仅涉及部分商品和服务的，通知依本条第(1)款(a)项第(iv)目所指明的商品和服务。

第23条

基础申请、源于基础申请的注册或  
基础注册的分割或合并

(1) ［基础申请分割或基础申请合并的通知］如果在议定书第6条第(3)款所述5年期限内基础申请被分割为两项或多项申请，或数项基础申请合并为一项单一申请，原属局应就此通知国际局，并应指明：

(i) 国际注册号，或尚未进行国际注册的，指明基础申请‍号，

(ii) 注册人或申请人的名称，

(iii) 分割后每个申请的申请号或合并后申请的申请号。

(2) ［国际局的登记和通知］国际局应将本条第(1)款所述通知登记在国际注册簿上，并应同时通知被指定缔约方的主管局和注册人。

(3) ［源于基础申请的注册或基础注册的分割或合并］本条第(1)款和第(2)款应比照适用于议定书第6条第(3)款所述5年期限内源于基础申请或申请的任何注册的分割或任何注册的合并，以及议定书第6条第(3)款所述5年期限内的基础注册的分割或基础注册的合并。

第23条之二

被指定缔约方的主管局通过国际局发送的通信

(1) ［本实施细则未涵盖的通信］如果被指定缔约方的法律不允许主管局直接向注册人传送有关国际注册的通信，该主管局可以请求国际局代其向注册人传送该通‍信。

(2) ［通信的格式］国际局应规定有关主管局应发送的本条第(1)款所述通信的格式。

(3) ［向注册人的传送］国际局应以国际局规定的格式，向注册人传递本条第(1)款所述的通信，而不审查其内容或在国际注册簿中进行登记。

第五章

后期指定；变更

第24条

国际注册后期指定

(1) ［应享权利］(a)缔约方可在国际注册后被予指定（以下称为“后期指定”），但条件是在作出该指定时，注册人依议定书第2条规定，符合成为国际注册的注册人的条件。

(b) ［删除］

(c) ［删除］

(2) ［提交；表格和签字］(a)后期指定应由注册人或由注册人缔约方的主管局提交国际局；但‍是，

(i) ［删除］

(ii) ［删除］

(iii) 如果适用本条第(7)款的规定，源于转换的后期指定必须由缔约组织的主管局提‍交。

(b) 后期指定应以正式表格提交。如果由注册人提交，应由注册人签字。如果由主管局提交，应由该局签字；如果主管局要求注册人签字，注册人亦应签字。如果由主管局提交，而该局虽不要求但允许注册人亦签字的，注册人可在后期指定上签字。

(3) ［内容］(a)除本条第(7)款(b)项规定的情况以外，后期指定应包括或指明：

(i) 有关的国际注册号，

(ii) 注册人名称和地址，

(iii) 被指定缔约方，

(iv) 后期指定适用于有关国际注册中所列的全部商品和服务的，指明这一事实；后期指定仅适用于有关国际注册中所列的部分商品和服务的，指明这些商品和服务，

(v) 已缴纳的规费数额和付款方式，或从在国际局开设的帐户中支取所需规费数额的指令，以及付款方或发出付款指令的当事方的身份，以及

(vi) 后期指定由主管局提交的，指明该局的收文日期。

(b) 如果后期指定涉及依第7条第(2)款作出通知的缔约方，该后期指定亦应包括在该缔约方领土上意欲使用商标的声明；该声明根据该缔约方的要求应：

(i) 由注册人本人签字，并填写一份单独的正式表格，附于后期指定之后，或

(ii) 包括在后期指定之中。

(c) 后期指定还可包括：

(i) 视具体情况，第9条第(4)款(b)项所述的说明，以及一种或若干种译文，

(ii) 关于后期指定在有关国际注册的变更或撤销登记之后，或在该国际注册续展之后生效的申请。

(iii) 后期指定涉及缔约组织的，可包括第9条第(5)款(g)项第(i)目所述的应以一份单独的正式表格作出并附于后期指定之后的说明，以及第9条第(5)款(g)项第(ii)目所述的说明。

(d) ［删除］

(4) ［规费］后期指定应缴纳规费表第5项规定或所述规费。

(5) ［不规范］(a)如果后期指定不符合可适用的要求，除本条第(10)款外，国际局应将该事实通知注册人，如果后期指定由主管局提出，通知该局。

(b) 如果在国际局发出关于不规范的通知之日起3个月内该不规范未予纠正，该后期指定应被视为放弃，国际局应就此通知注册人，如果后期指定系由主管局提交，应同时通知该局，并在扣除规费表第5.1项所述基本费的一半的款额之后，将已支付的任何费用退还给付款方。

(c) 尽管有本款(a)项和(b)项的规定，但如果对于被指定的一个或多个缔约方来说，所作的后期指定不符合本条第(3)款(b)项第(i)目规定的要求，则应将该后期指定视为不包括对这些缔约方的指定，并应退回已就这些缔约方缴纳的补充费或单独规费。如果对于任何被指定缔约方来说，所作的后期指定均不符合本条第(3)款(b)项第(i)目规定的要求，则应适用本款(b)项的规定。

(6) ［后期指定的日期］(a)由注册人直接向国际局提交的后期指定，除本款(c)项第(i)目、(d)项和(e)项的规定外，其日期应为国际局收到该指定的日期。

(b) 由主管局向国际局提交的后期指定，除本款(c)项第(i)目、(d)项和(e)项外，其日期应为该局收到该指定的日期，条件是国际局在该日期起两个月内收到该后期指定。如果国际局在该期限内未收到后期指定，除本款(c)项第(i)目、(d)项和(e)项规定的情况外，该后期指定的日期应为国际局收到该指定的日期。

(c) 如果后期指定不符合可适用的要求，但该不规范在本条第(5)款(a)项所述通知之日起3个月内被予纠正：

(i) 如果该不规范涉及本条第(3)款(a)项第(i)、(iii)和(iv)目及(b)项第(i)目所述任何要求，后期指定的日期应为修改该指定的日期，除非所述指定系由主管局向国际局提交，而且该不规范已在本款(b)项所述两个月期限之内被予纠正；在后一种情况下，后期指定的日期应为该局收到该指定的日期；

(ii) 视具体情况，依本款(a)项或(b)项可适用的日期不得受到涉及除本条第(3)款(a)项第(i)、(iii)和(iv)目及(b)项第(i)目所述以外的任何要求的不规范的影响。

(d) 尽管有本款(a)、(b)和(c)项的规定，但如果后期指定中包括根据本条第(3)款(c)项第(ii)目提出的申请，该后期指定的日期可以晚于本款(a)、(b)或(c)项所规定的日期。

(e) 如果后期指定源于根据本条第(7)款进行的转换，该后期指定的日期应为对该缔约组织的指定在国际注册簿上登记的日期。

(7) ［源于转换的后期指定］(a)如果对某缔约组织的指定已在国际注册簿上登记，在该指定已被撤回、驳回或依该组织的法律不再有效的情况下，有关国际注册的注册人可请求将对所述缔约组织的指定转换为对该组织中参加议定书的任何成员国的指定。

(b) 依本款(a)项提出的转换申请，应指明本条第(3)款(a)项第(i)目至第(iii)目和第(v)目所述的内容，并指明：

(i) 转换指定所涉的缔约组织，以及

(ii) 源于转换而对某缔约国作出的后期指定适用于对缔约组织的指定中所列的全部商品和服务的，指明这一事实；对该缔约国的指定仅适用于对该缔约组织的指定中所列的部分商品和服务的，指明这些商品和服务。

(8) ［登记和通知］国际局如果认为后期指定符合可适用的要求，应将其登记在国际注册簿上，应就此通知后期指定中被指定缔约方的主管局，并应同时通告注册人，如果后期指定系由主管局提交，还应通告该局。

(9) ［驳回］应比照适用第16条至第18条之三的规定。

(10) ［不被视为后期指定的后期指定］如果不符合本条第(2)款(a)项的要求，后期指定不得被视为后期指定，国际局应就此通告寄送人。

第25条

登记申请

(1) ［提出申请］(a)涉及以下任何内容的登记申请，应以相关正式表格向国际局提交：

(i) 就全部或部分商品和服务、及对全部或部分被指定缔约方进行的国际注册变更所有权；

(ii) 对全部或部分被指定缔约方删减商品和服务清单；

(iii) 对部分被指定缔约方放弃全部商品和服务；

(iv) 变更注册人的名称或地址，或者，注册人系法人的，增加或变更注册人的法律性质和该法人系依其法律而成立的国家，以及在可适用的情况下，该法人系依其法律而成立的该国的域内单位的有关说明；

(v) 撤销对全部被指定缔约方就全部或部分商品和服务进行的国际注册；

(vi) 变更代理人的名称或地址。

(b) 申请应由注册人或由注册人缔约方的主管局提交，但所有权变更登记申请可通过该申请中根据本条第(2)款(a)项第(iv)目指明的缔约方或缔约方之一的主管局提交。

(c) ［删除］

(d) 申请如果由注册人提交，应由注册人签字。如果由主管局提交，应由该局签字；如果该局要求注册人签字，注册人亦应签字。如果申请由主管局提出，而该局虽不要求但允许注册人亦签字的，注册人可在申请上签字。

(2) ［申请书的内容］(a)依本条第(1)款(a)项的申请书，除所申请的登记外，还应包括或指‍明：

(i) 有关的国际注册号，

(ii) 注册人名称，变更涉及代理人的名称或地址的，代理人名称，

(iii) 变更国际注册所有权的，根据行政规程所注明的成为国际注册新注册人（下称“新注册人”）的自然人或法人的名称和地址，

(iv) 变更国际注册所有权的，新注册人依议定书第2条，符合其成为国际注册注册人条件的缔约方或各缔约方，

(v) 在变更国际注册所有权的，如果根据本项第(iii)目所注明的新注册人地址不在根据本项第(iv)目注明的缔约方或缔约方之一的领土内，指明新注册人在符合其成为国际注册注册人条件的缔约方或缔约方之一中的营业所或住所的地址，除非新注册人已指明其系缔约国国民或缔约组织成员国国民，

(vi) 变更一项并不涉及全部商品、服务和全部被指定缔约方的国际注册的所有权的，所有权变更所涉及的商品、服务和被指定缔约方，以及

(vii) 缴纳的规费数额和付款方式，或从在国际局开设的帐户中支取所需规费数额的指令，以及付款方或发出付款指令当事方的身份。

(b) 国际注册所有权变更登记申请书中亦可包括以下内容：

(i) 若新注册人为自然人，指明新注册人系国民的国家；

(ii) 若新注册人为法人，指明该法人的法律性质和所属国家，并在可适用的情况下指明该法人依其法律而成立的该国域内单‍位。

(c) 变更或撤销登记申请书中亦可提出关于其在有关该国际注册的另一项变更或撤销或后期指定登记之前或之后、或在该国际注册续展之后进行登记的申请。

(d) 删减登记申请书应仅将删减的商品和服务归入国际注册中出现的相应的商品和服务国际分类的类号，或者，删减影响一个或多个类中所有商品和服务的，说明待删除的类。

(3) ［删除］

(4) ［数个新注册人］国际注册所有权变更登记申请书中提及数个新注册人的，如果其中任何一个新注册人不符合某具体被指定缔约方的成为国际注册注册人的条件，不得对该被指定缔约方登记该变更。

第26条

第25条所述的变更登记申请书中的不规范

(1) ［不规范申请］如果第25条第(1)款(a)项所述的申请不符合可适用的要求，但不属于本条第(3)款的情况，国际局应将该事实通知注册人，如果申请系由主管局提出，还应通知该局。为本条之目的，申请涉及删减登记的，国际局应仅审查删减中指明的类号是否出现在有关的国际注册中。

(2) ［不规范纠正时限］不规范可在国际局发出关于不规范通知之日起3个月内予以纠正。如果在国际局发出关于不规范的通知之日起3个月内该不规范未予纠正，该申请应被视为放弃，国际局应就此通知注册人，如果第25条第(1)款(a)项所述的申请系由主管局提出，还应同时通知该局，并且国际局应在扣除相当于规费表第7项所述相关规费的一半的款额之后，将已支付的任何费用退还给付款方。

(3) ［不被视为申请的申请］如果不符合第25条第(1)款(b)项的要求，不得将申请视为申请，国际局应就此通告寄送人。

第27条

关于第25条的登记和通知；  
宣布所有权变更或限制无效的声明

(1) ［登记和通知］(a)只要第25条第(1)款(a)项所述申请符合规定程序，国际局应立即将说明、变更或撤销登记在国际注册簿上，应就此通知该登记发生效力的各缔约方的主管局，或若系撤销，通知所有被指定缔约方的主管局，并应同时通告注册人，如果申请系由主管局提交，还应通告该局。如果登记涉及所有权变更，国际局还应在所有权全部变更的情况下，通告原注册人，并在所有权部分变更的情况下，通告被转让或被以其他方式移转的部分国际注册的注册人。如果撤销登记申请系由注册人或非原属局的主管局在议定书第6条第(3)款所述5年期限内提交，国际局亦应通告原属局。

(b) 说明、变更或撤销应按国际局收到符合可适用的要求的申请之日期登记，但是，申请系根据第25条第(2)款(c)项提出的，可按更晚的日期进行登记。

(c) 尽管有本款(b)项的规定，但如果已依第5条之二登记了继续处理，变更或撤销应按第26条第(2)款规定的时限届满之日在国际注册簿上登记，但是，申请系根据第25条第(2)款(c)项提出的，可按更晚的日期进行登记。

(2) ［所有权部分变更的登记］(a)仅就部分商品和服务或仅对部分被指定缔约方进行的国际注册的所有权变更，应以所有权部分变更所涉及的国际注册的注册号登记在国际注册簿上。

(b) 国际注册已登记所有权变更的部分应从有关国际注册中删除，并作为单独的国际注册予以登记。

(3) ［删除］

(4) ［宣布所有权变更无效的声明］(a)受所有权变更影响的缔约方的主管局在收到国际局关于所有权变更通知后可声明所有权变更对该缔约方无效。此种声明的效力应是，对于该缔约方，有关的国际注册的名义应仍为转让人。

(b) 本款(a)项所述声明中应指明：

(i) 所有权变更无效的理由，

(ii) 相应的主要法律规定，以及

(iii) 对此种声明可否进行复审或提出上诉。

(c) 本款(a)项所述声明应于该项所述通知发送给有关主管局之日起的18个月期满之前，发送给国际局。

(d) 国际局应将根据本款(c)项作出的任何声明登记在国际注册簿上，并视具体情况，将该声明所涉及的国际注册的部分作为单独的国际注册予以登记，而且还应就此通知提交所有权变更登记申请的当事方（注册人或主管局）及新注册人。

(e) 任何与根据本款(c)项作出的声明有关的终局决定均应通知国际局，国际局应将这一决定登记在国际注册簿上，并视具体情况，相应地修改国际注册簿，而且还应就此通知提交所有权变更登记申请的当事方（注册人或主管局）及新注册人。

(5) ［关于删减无效的声明］(a)被指定缔约方的主管局，在收到国际局关于对该缔约方产生影响的删减商品和服务清单的通知后，可声明该删减对该缔约方无效。此种声明的效力应是，对于该缔约方，该删减不适用于受该声明影响的商品和服务。

(b) 本款(a)项所述声明中应指明：

(i) 该删减无效的理由，

(ii) 如果声明并不影响该删减所涉的全部商品和服务，受该声明影响的或不受该声明影响的商品和服务，

(iii) 相应的主要法律规定，以及

(iv) 对此种声明可否进行复审或提出上诉。

(c) 本款(a)项所述声明应于本款(a)项所述通知发送给有关主管局之日起的18个月期满之前，发送给国际局。

(d) 国际局应将根据本款(c)项作出的任何声明登记在国际注册簿上，并应就此通知提交删减登记申请的当事方（注册人或主管‍局）。

(e) 任何与根据本款(c)项所作的声明有关的终局决定均应通知国际局，国际局应将这一决定登记在国际注册簿上，并应就此通知提交删减登记申请的当事方（注册人或主管局）。

第27条之二  
国际注册的分割

(1) ［分割国际注册的申请］(a)注册人仅就部分商品和服务对被指定缔约方提出的分割国际注册的申请，一俟该被指定缔约方的主管局认为申请登记的分割满足其可适用的法律的要求，包括与规费有关的要求，应由该主管局以相关正式表格提交给国际局。

(b) 申请中应指明

(i) 提交申请的主管局的缔约方，

(ii) 提交申请的主管局的名称，

(iii) 国际注册号，

(iv) 注册人名称，

(v) 待分离的商品和服务的名称，应按商品和服务国际分类的适当类别分组排列，

(vi) 缴纳的规费数额和付款方式，或从在国际局开设的帐户中支取所需数额的指令，以及付款方或发出付款指令当事方的身份。

(c) 申请应由提交申请的主管局签字，如果该局要求注册人签字，注册人亦应签字。

(d) 依本款提交的申请，可包括或附有依细则第18条之二或第18条之三发送的对申请中所列商品和服务的说明。

(2) ［规费］国际注册的分割应缴纳规费表第7.7项规定的费用。

(3) ［不规范申请］(a) 如果申请不符合可适用的要求，国际局应邀请提交申请的主管局对不规范予以纠正，并应同时通告注册人。

(b) 如果在依本款(a)项发出邀请书之日起3个月内，主管局未对不规范予以纠正，该申请应被视为放弃，国际局应就此通知提交申请的主管局，同时通告注册人，并在扣除相当于依本条第(2)款缴纳的规费的一半款额之后，将已支付的任何费用退还。

(4) ［登记和通知］(a)如果申请符合可适用的要求，国际局应将分割登记，在国际注册簿上创建分割后的国际注册，就此通知提交申请的主管局，并应同时通告注册人。

(b) 国际注册的分割应以国际局收到申请之日登记，或在适用的情况下，以本条第(3)款所述的不规范得到纠正之日登记。

(5) ［不被视为申请的申请］就被指定缔约方提出的分割国际注册的申请，如果在申请中所注明的商品和服务国际分类的类别上，该缔约方没有或不再被指定，则该申请将不被视为申请。

(6) ［关于缔约方将不提交分割申请的声明］法律上未规定商标注册申请的分割或商标注册的分割的缔约方，可在本条细则生效之日前，或该缔约方受议定书约束之日前，通知总干事，它将不向国际局提交本条第(1)款中所述的申请。此声明可随时撤回。

第27条之三  
国际注册的合并

(1) ［源于所有权部分变更登记的多项国际注册的合并］如果同一自然人或法人已被登记为因所有权部分变更而产生的两项或多项国际注册的注册人，各该项注册应根据该自然人或法人直接或通过注册人缔约方的主管局提出的申请予以合并。该申请应以相关正式表格向国际局提交。国际局应将合并进行登记，就此通知受该变更影响的各缔约方的主管局，并应同时通告注册人，如果请求系由主管局提交，还应通告该局。

(2) ［源于国际注册分割登记的多项国际注册的合并］(a)因分割而产生的国际注册，应根据注册人提出的申请予以合并，并入其从中分割而来的国际注册，条件是申请通过提交第27条之二第(1)款所述申请的主管局提交，而且同一自然人或法人是前述两项国际注册的登记注册人，并且有关主管局认为申请求满足其可适用的法律的要求，包括与规费有关的要求。该申请应以相关正式表格提交给国际局。国际局应将合并进行登记，就此通知提交该申请的主管局，并应同时通告注册人。

(b) 法律上未规定商标注册合并的缔约方的主管局，可在本条细则生效之日前，或该缔约方受议定书约束之日前，通知总干事，它将不向国际局提交本款(a)项所述的申请。此声明可随时撤回。

第28条

国际注册簿内容的更正

(1) ［更正］如果国际局依职权或根据注册人或主管局的请求，认为国际注册簿中的国际注册有误，国际局应相应地修改注册簿。

(2) ［通知］国际局应就此通知注册人，并同时通知该更正发生效力的被指定缔约方的主管局。此外，如果请求更正的主管局不是该更正发生效力的被指定缔约方的主管局，国际局还应通告该主管局。

(3) ［更正后的驳回］本条第(2)款所述的任何主管局应有权在向国际局作出的临时驳回通知中声明，对更正后的国际注册不给予或不再给予保护。应比照适用议定书第5条和本细则第16条至第18条之三的规定，不言而喻，允许作出所述通知的期限应自关于更正的通知发送给有关主管局之日算起。

(4) ［更正的时限］尽管有本条第(1)款的规定，任何错误如可归咎于主管局，而且对其加以更正便会影响由国际注册所产生的权利的，只有当国际局在国际注册簿中的该项需要更正的条目被公告之日起的9个月之内收到更正申请时，才能予以更正。

第六章

续　展

第29条

期满的非正式通知

未收到议定书第7条第(3)款所述非正式通知的事实不得构成对不符合第30条规定的任何时限的理由。

第30条

有关续展的细节

(1) ［规费］(a)在最迟于国际注册应当续展之日缴纳规费表第6项中所规定或提及的下列费用后，国际注册应予续展：

(i) 基本费，

(ii) 在可适用的情况下，附加费，以及

(iii) 视具体情况，对未在国际注册簿上就全部有关商品和服务登记依第18条之三的任何驳回说明或无效的每一个被指定缔约方所缴纳的补充费或单独规费。但是，此种费用可在国际注册应当续展之日起6个月内缴纳，条件是须同时缴纳规费表第6.5项规定的额外费。

(b) 如果为续展所缴纳的任何费用由国际局在早于国际注册应当续展之日前3个月收到，该费用应被视同在应当续展之日前3个月收到。

(2) ［补充细节］(a)如果注册人不希望对未在国际注册簿上就全部有关商品和服务登记依第18条之三的任何驳回说明的某被指定缔约方续展国际注册，在缴纳所需规费时应附一份注册人的声明，表示不在国际注册簿上登记对该缔约方的国际注册续展。

(b) 如果尽管国际注册簿上已登记对某被指定缔约方就全部有关商品和服务的依第18条之三的驳回说明，注册人仍希望对该缔约方续展国际注册，则在对该缔约方缴纳包括（视具体情况）补充费或单独规费在内的所需规费时，应附一份注册人的声明，表示在国际注册簿上登记对该缔约方的国际注册续展。

(c) 对于已依第19条第(2)款就全部商品和服务作出无效登记或依第27条第(1)款(a)项作出放弃登记的任何被指定缔约方，不得续展国际注册。对于已依第19条第(2)款就部分商品和服务的国际注册作出无效登记或依据第27条第(1)款(a)项就其作出删减登记的任何被指定缔约方，不得续展国际注册。

(d) 如果国际注册簿上已登记依第18条之三第(2)款第(ii)项或第(4)款的说明，对于有关被指定缔约方，不得在该声明中未包括的商品和服务上续展国际注册，除非在缴纳所需规费时附有一份注册人的声明，表示国际注册也在这些商品和服务上续展。

(e) 依本款(d)项未对全部有关商品和服务续展国际注册，不得被视为构成议定书第7条第(2)款中的变更。未对全部被指定缔约方续展国际注册，不得被视为构成议定书第7条第(2)款中的变更。

(3) ［缴费不足］(a)如果收到的规费数额少于需缴纳的续展规费数额，国际局应立即就此同时通知注册人和代理人（如有代理人的话）。通知中应注明所欠款额。

(b) 如果在本条第(1)款(a)项所述6个月期限届满时收到的规费数额少于依本条第(1)款所需缴纳的款额，国际局除本款(c)项规定的情况外，不得登记该续展，应将收到的款额退还给付款方，并通知注册人及代理人（如有代理人的话）。

(c) 如果在本条第(1)款(a)项所述6个月期限届满前3个月期间发出本款(a)项所述通知，并且如果在该6个月期限届满时所收到的规费数额少于依本条第(1)款所需缴纳的款额，但又至少达到应缴款额的70%，国际局应根据第31条第(1)和(3)款的规定办理。如果自上述通知发出起3个月内未付清所需缴纳的全部款额，国际局应撤销该续展，通知注册人、代理人(如有代理人的话)和已被通知续展的主管局，并将款额退还给付款方。

(4) ［续展规费支付的期限］每次续展需缴纳的规费应以10年为期支付。

第31条

续展登记；通知和注册证

(1) ［续展登记和续展生效日期］即使续展所需的规费在议定书第7条第(4)款所规定的宽展期内缴纳，续展应以其应当续展之日在国际注册簿上登记。

(2) ［后期指定时的续展日期］无论国际注册簿中登记的此种指定日期如何，续展的生效日期对于国际注册中包含的所有指定均应相同。

(3) ［通知和注册证］国际局应将续展通知有关被指定缔约方的主管局，并应将注册证寄给注册人。

(4) ［未予续展时的通知］(a)如果国际注册未予续展，国际局应就此通知注册人、代理人（如有代理人的话）和国际注册中指定的所有缔约方的主管局。

(b) 如果国际注册对某被指定缔约方未予续展，国际局应就此通知注册人、代理人（如有代理人的话）和该缔约方的主管局。

第七章

公告和数据库

第32条

公　告

(1) ［有关国际注册的信息］(a)国际局应在公告中公布有关下列内容的数据：

(i) 依第14条进行的国际注册；

(ii) 依第16条第(1)款函告的信息；

(iii) 依第17条第(4)款登记的临时驳回，并指明该驳回是涉及全部商品和服务，还是仅涉及部分商品和服务，但不需指明有关的商品和服务，亦不公布驳回理由，以及依第18条之二第(2)款和第18条之三第(5)款登记的说明和信息；

(iv) 依第31条第(1)款登记的续展；

(v) 依第24条第(8)款登记的后期指定；

(vi) 依第39条国际注册效力的延续；

(vii) 依第27条的登记；

(viii) 依第22条第(2)款作出的撤销和依第27条第(1)款或第34条第(3)款(d)项登记的撤‍销；

(viii之二) 依第27条之二第(4)款登记的分割和依第27条之三登记的合并；

(ix) 依第28条作出的更正；

(x) 依第19条第(2)款登记的无效；

(xi) 依第20条、第20条之二、第21条、第21条之二、第22条第(2)款(a)项、第23条以及第27条第(4)款登记的信息；

(xii) 未予续展的国际注册；

(xiii) 依第3条第(2)款(b)项函告的指定注册人代理人的登记和依第3条第(6)款(a)项由注册人或注册人代理人提出的撤销。

(b) 商标的图样应以其在国际申请中出现的形式予以公布。如果申请人作出第9条第(4)款(a)项第(vi)目所述声明，应如实予以公布。

(c) 如果依第9条第(4)款(a)项第(v)或(vii)目提供了商标的彩色图样，公告中应一并刊登该商品黑白和彩色两种形式的图样。

(2) ［有关缔约方的特殊要求和若干声明的信息，以及其他一般信息］国际局应在公告中公‍布：

(i) 依第7条、第20条之二第(6)款、第27条之二第(6)款、第27条之三第(2)款(b)项或第40条第(6)款所作的任何通知以及依第17条第(5)款(d)项或(e)项所作的任何声明；

(ii) 依议定书第5条第(2)款(b)项或第5条第(2)款(b)项和(c)项第一句所作的任何声‍明；

(iii) 依议定书第8条第(7)款所作的任何声明；

(iv) 依第34条第(2)款(b)项或第(3)款(a)项所作的任何通知；

(v) 当年及下一年国际局不对外办公日期的清单。

(3) ［在网站上公布］本条第(1)款和第(2)款所述的公布，应由国际局在世界知识产权组织的网站上进行。

第33条

电子数据库

(1) ［数据库内容］一并在国际注册簿上登记和依第32条在公告上公布的数据均应录入电子数据库。

(2) ［有关未决国际注册申请和后期指定的数据］如果国际申请或依第24条作出的指定在国际局收到该国际申请或指定后3个工作日内未在国际注册簿上登记，尽管该国际申请或指定在收到时可能有不规范之处，国际局应将该国际申请或该指定中所包括的全部数据录入电子数据库。

(3) ［电子数据库的使用］各缔约方的主管局以及在缴纳需缴的规费后的公众，应可通过联机或国际局确定的其他的适当方式使用电子数据库。进入电子数据库使用的费用由用户负担。依本条第(2)款录入的数据应附提示，表明国际局尚未就该国际申请或就依第24条的指定作出决定。

第八章

规　费

第34条

规费的数额与缴纳

(1) ［规费的数额］依议定书或本细则应缴的规费数额，除单独规费外，均由附于本实施细则并作为本实施细则组成部分的规费表作出规定。

(2) ［缴费］(a)规费表中所列的规费可由申请人或注册人向国际局缴纳，或者如果注册人缔约方的主管局同意代收并转交此种规费，而且申请人或注册人愿意，可由该局向国际局缴纳。

(b) 主管局同意代收并转交规费的任何缔约方应将该事实通知总干事。

(3) ［可分两部分缴纳的单独规费］(a)依议定书第8条第(7)款作出或已经作出声明的缔约方，可通知总干事：因指定该缔约方而须缴纳的单独规费由两部分构成，第一部分须在提交国际申请时或对该缔约方作出后期指定时缴纳，第二部分须于根据该缔约方的法律所确定的更晚的日期缴纳。

(b) 如果适用本款(a)项，规费表第2项和第5项所述的单独规费应理解为提及第一部分单独规费。

(c) 如果适用本款(a)项，有关的被指定缔约方的主管局应将必须缴纳第二部分单独规费的时间通知国际局。通知中应指明：

(i) 有关的国际注册号，

(ii) 注册人的名称，

(iii) 必须缴纳第二部分单独规费的截止日期，

(iv) 如果第二部分单独规费数额的多少取决于有关被指定缔约方在多少类别的商品和服务上保护该商标，此种类别的数目。

(d) 国际局应将通知传送给注册人。如果在可适用的期限内缴纳第二部分单独规费，国际局应将缴付情况登记在国际注册簿上，并就此通知有关缔约方的主管局。如果在可适用的期限内未缴纳第二部分单独规费，国际局应通知有关缔约方的主管局，应从国际注册簿中撤销对有关缔约方的国际注册，并应就此通知注册人。

(4) ［向国际局缴付规费的方式］规费应以行政规程中所规定的方式向国际局缴付。

(5) ［付款说明］向国际局缴付任何规费时须说明：

(i) 国际注册前：申请人名称，有关的商标及付款用途；

(ii) 国际注册后：注册人名称，有关的国际注册号及付款用途。

(6) ［付款日期］(a)除第30条第(1)款(b)项和本款(b)项规定的情况外，任何规费均应被视为于国际局收到所需款额之日向国际局缴‍付。

(b) 如果在国际局开设的帐户中有所需款额，并且国际局得到帐户户主的提款指令，规费应被视为于国际局收到国际申请、后期指定、提款支付第二部分单独规费的指令、变更登记申请或国际注册续展通知之日向国际局缴付。

(7) ［规费数额的变动］(a)如果就提交国际申请所应缴纳的规费数额在下述两个日期之间变动：一是原属局收到要求向国际局提交国际申请之请求的日期，二是国际局收到该国际申请的日期，应适用在先日期实行的规费。

(b) 如果依第24条的指定系由注册人缔约方的主管局作出，而就该指定所应缴纳的规费数额在下述两个日期之间变动：一是主管局收到注册人要求作出上述指定之请求的日期，二是国际局收到该指定的日期，应适用在先日期实行的规费。

(c) 如果适用本条第(3)款(a)项，应适用在该款所述更晚的日期所实行的第二部分单独规费数额。

(d) 如果就国际注册续展所应缴纳的规费数额在付款日期和应当续展之日之间变动，应适用付款日期、或依第30条第(1)款(b)项被视为付款日期之日实行的规费。在应当续展之日之后付款的，应适用应当续展之日实行的规费。

(e) 如果除本款(a)、(b)、(c)和(d)项所述规费以外的任何规费数额有所变动，应适用国际局收到规费之日实行的规费数额。

第35条

缴费币种

(1) ［必须使用瑞士货币］所有依本实施细则应缴费用均应以瑞士货币缴与国际局，而无论在由主管局缴纳规费时，该局代收的规费是否可能为另一种货币。

(2) ［以瑞士货币确定单独规费数额］(a)如果缔约方依议定书第8条第(7)款(a)项作出声明要求收取单独规费，向国际局说明该单独规费数额时应使用其主管局所用的币种。

(b) 如果本款(a)项所述声明中说明规费的币种不是瑞士货币，总干事应在与该有关缔约方的主管局协商后，依据联合国官方汇率以瑞士货币确定单独规费数额。

(c) 如果连续3个月以上，瑞士货币与缔约方指明单独规费数额的另一币种之间的联合国官方汇率，比最后一次以瑞士货币确定该单独规费数额时所适用的汇率高于或低于至少5%时，该缔约方的主管局可要求总干事按提出请求日期的前一天实行的联合国官方汇率以瑞士货币确定新的单独规费数额。总干事应照此办理。新的规费数额应自总干事确定的日期起适用，但条件是该日期须为上述款额在公告上公布日期之后一个月以后及两个月以内的某一日期。

(d) 如果连续3个月以上，瑞士货币与缔约方指明单独规费数额的另一币种之间的联合国官方汇率，比最后一次以瑞士货币确定该单独规费数额时所适用的汇率低于至少10%时，总干事应按现行的联合国官方汇率以瑞士货币确定新的单独规费数额。新的规费数额应自总干事确定的日期起适用，但条件是该日期须为上述款额在公告上公布日期之后一个月以后及两个月以内的某一日期。

第36条

免除规费

登记下列事项应免除规费：

(i) 代理人的指定，涉及代理人的任何变更及代理人登记的撤销，

(ii) 涉及申请人或注册人电话号码及传真号码、通讯地址、电子邮件地址或行政规程规定的任何其他通信方式的任何变更，

(iii) 国际注册的撤销，

(iv) 依第25条第(1)款(a)项第(iii)目的任何放弃，

(v) 依第9条第(4)款(a)项第(xiii)目国际申请本身或依第24条第(3)款(a)项第(iv)目的后期指定中作出的任何删减，

(vi) 依议定书第6条第(4)款第一句由主管局提出的任何申请，

(vii) 影响基础申请、或由该基础申请产生的注册、或基础注册的司法程序或终局裁‍决，

(viii) 依第17条、第24条第(9)款或第28条第(3)款的任何驳回、依第18条之二或第18条之三的任何说明或依第20条之二第(5)款或第27条第(4)款或第(5)款的任何声明，

(ix) 国际注册的无效，

(x) 依第20条函告的信息，

(xi) 依第21条或第23条发出的任何通知，

(xii) 国际注册簿中的任何更正。

第37条

补充费和附加费的分配

(1) 议定书第8条第(5)和(6)款所述系数如下：

对于仅进行驳回绝对理由审查的缔约方 2

对于亦进行在先权审查的缔约方：

(a) 因第三方提出异议 3

(b) 依职权进行 4

(2) 系数4应亦适用于依职权进行在先权检索并作出最重要的在先权说明的缔约方。

第38条

记入有关缔约方帐户的单独规费

向国际局就依议定书第8条第(7)款(a)项作出声明的缔约方缴纳的任何单独规费，应于对已缴纳该单独规费的国际注册、后期指定或续展进行登记或对缴纳第二部分单独规费进行登记的月份的下月之内，记入该缔约方在国际局开设的帐户。

第九章

其他条款

第39条

国际注册在某些继承国家中的延续效力

(1) 如果任何国家（“继承国家”）在该国独立前其领土属于某缔约方（“先前缔约方”）领土的一部分，向总干事交存了延续效力声明，表示议定书适用于该继承国家，则任何自依本条第(2)款所确定日期之前的日期有效的、在先前缔约方有领土延伸的国际注册在继承国家的效力应符合下列条件：

(i) 在国际局为此目的向有关国际注册的注册人发出通知之日起6个月内，须向国际局提出要求该国际注册在继承国家继续有效的请求，及

(ii) 在同一时限内须向国际局缴纳41瑞士法郎的规费，由国际局转交继承国家的主管局，并须向国际局缴纳23瑞士法郎的规费。

(2) 本条第(1)款所述日期应为继承国家为本条目的通知国际局的日期，但条件是该日期不得早于继承国家独立的日期。

(3) 国际局在收到本条第(1)款所述请求和规费后，应通知继承国家的主管局，并在国际注册簿上进行相应登记。

(4) 对于继承国家主管局接到依本条第(3)款的通知所涉及的任何国际注册，该局只有在议定书第5条第(2)款(a)项、(b)项或(c)项提及的可适用于先前缔约方的领土延伸的期限尚未届满、且国际局在该时限内收到驳回通知的情况下，才能驳回保护。

(5) 本条不适用于俄罗斯联邦，亦不适用于任何向总干事交存声明，表示其继续某一缔约方的法人地位的国家。

第40条

生效；过渡条款

(1) ［生效］本实施细则应于2020年2月1日生效，并应自即日起取代截止到2020年1月31日有效的《商标国际注册马德里协定及该协定有关议定书的共同实施细则》（以下称为“共同实施细则”）。

(2) ［过渡条款总则］(a)尽管有本条第(1)款的规定，但是：

(i) 原属局于2020年2月1日前收到的请求向国际局提交的国际申请，只要符合共同实施细则所规定的要求，应被视为符合第14条中可适用的要求；

(ii) 2020年2月1日前提交给国际局的后期指定或登记申请，只要符合共同实施细则所规定的要求，应被视为符合第5条之二、第20条之二第(3)款、第24条第(8)款、第27条、第27条之二或第27条之三中可适用的要求；

(iii) 2020年2月1日之前由国际局依共同实施细则第11条、第12条、第13条、第20条之二第(2)款、第24条第(5)款、第26条或第27条之二第(3)款(a)项进行处理的国际申请、后期指定或登记申请，应由国际局继续依所述条款办理；所产生的国际注册或在国际注册簿上登记的日期应按共同实施细则第15条、第20条之二第(3)款(b)项、第24条第(6)款、第27条第(1)款(b)项和(c)项或第27条之二第(4)款(b)项办理；

(iv) 2020年2月1日前依议定书第4条之二第(2)款、第5条第(1)款和第(2)款、第5条第(6)款或第6条第(4)款，或者依共同实施细则第21条之二、第23条或第34条第(3)款(c)项，发给给国际局的通知，只要符合共同实施细则所规定的要求，应被视为符合第17条第(4)款、第19条第(2)款、第21条第(2)款、第21条之二第(4)款、第22条第(2)款、第23条第(2)款或第34条第(3)款(d)项中可适用的要求；

(v) 2020年2月1日前依共同实施细则第16条、第18条之二、第18条之三、第20条、第20条之二第(5)款、第23条之二或第27条第(4)款和第(5)款，发给国际局的通信、说明、声明或终局决定，只要符合共同实施细则所规定的要求，应被视为符合第16条第(2)款、第18条之二第(2)款、第18条之三第(5)款、第20条第(3)款、第20条之二第(5)款(d)项、第23条之二第(3)款、第27条第(4)款(d)项和(e)项或第(5)款(d)项和(e)项中可适用的要求。

(b) 为第34条第(7)款的目的，于2020年2月1日之前任何日期所实行的规费，均应为共同实施细则第34条第(1)款规定的规费。

(c) 缔约方的主管局于2020年2月1日前，依共同实施细则第6条第(2)款第(iii)项、第7条第(2)款、第17条第(5)款(d)项、第20条之二第(6)款、第27条之二第(6)款、第27条之三第(2)款(b)项、第34条第(3)款(a)项或第40条第(6)款，发给国际局的通知，应根据第6条第(2)款第(iii)项、第7条第(2)款、第17条第(5)款(d)项、第20条之二第(6)款、第27条之二第(6)款、第27条之三第(2)款(b)项、第34条第(3)款(a)项或第40条第(6)款继续有效。

(d) ［删除］

(3) ［删除］

(4) ［有关语言的过渡规定］(a)2004年4月1日之前有效的共同实施细则第6条，应继续适用于在该日期之前提出的任何国际申请，并应适用于该日期至2008年8月31日（含该日）期间提出的任何共同实施细则第1条第(viii)项所界定的专属《协定》的国际申请、与之相关的任何通信以及与源于该申请的任何国际注册相关的任何通信、国际注册簿上的登记或《公告》上的公告；但以下情况除外：

(i) 有关国际注册已于2004年4月1日至2008年8月31日期间按共同实施细则第24条第(1)款(c)项的规定依《议定书》作出后期指定的；或 (ii) 有关国际注册已于2008年9月1日或该日期之后作出后期指定的；以及

(iii) 后期指定已在国际注册簿上登记的。

(b) 为本款的目的，国际申请被视为于原属局收到或根据共同实施细则第11条第(1)款(a)项或(c)项被视为收到关于向国际局提交国际申请的请求之日提出；国际注册的后期指定被视为于以下日期作出：如果后期指定直接系由注册人提交的，于该后期指定向国际局提交之日作出，或者如果后期指定系通过注册人缔约方的主管局提交的，于向该局提出关于提交该后期指定的请求之日作出。

(5) ［删除］

(6) ［与国内法不符］如果在本条细则生效之日或缔约方受议定书的约束之日，细则第27条之二第(1)款或第27条之三第(2)款(a)项与该缔约方的国内法不符，只要所述缔约方在本条细则生效之日前，或所述缔约方受议定书约束之日前，就此通知国际局，有关条款视具体情况，即不适用于该缔约方，直至这些条款与国内法相符。此通知可随时撤回。

第41条

行政规程

(1) ［行政规程的制定；所涉事项］(a)总干事应制定行政规程。总干事可对其进行修改。总干事在制定或修改行政规程之前，应与对拟议的行政规程或对行政规程进行的拟议修改有直接利害关系的主管局协商。

(b) 行政规程应处理本实施细则中明确规定由行政规程处理的事项，并处理适用本实施细则方面的具体事项。

(2) ［大会的监督］大会可请总干事对行政规程的任何规定作出修改，总干事应照此办理。

(3) ［公布和生效日期］(a)行政规程以及对行政规程的任何修改应在公告上公布。

(b) 每项公布中应指明所公布的规定生效的日期。不同规定的生效日期可以不同，但条件是，任何规定均不得在其在公告上公布之前生效。

(4) ［与议定书或本实施细则相抵触］如果行政规程的任何规定与议定书或本实施细则的任何规定之间发生抵触，应以后者规定为准。

规 费 表

（2020年2月1日生效）

瑞士法郎

1. ［删除］

2. 国际申请

应缴纳下列规费并应适用10年：

2.1 基本费（议定书第八条第(2)款第(i)项）[[8]](#footnote-9)\*

2.1.1 非彩色商标图样 653

2.1.2 彩色商标图样 903

2.2 超过三类以上每类商品和服务的附加费，仅指定需缴纳单独规费（见下文2.4）的缔约方的除外（议定书第八条第(2)款第(ii)目和第(7)款(a)项第(i)目） 100

瑞士法郎

2.3 每一个被指定缔约方的补充费，被指定缔约方为需缴纳单独规费（见下文2.4）的缔约方的除外（议定书第八条第(2)款第(iii)目和第(7)款(a)项第(ii)目） 100

2.4 需缴纳单独规费（非补充费）的每一个被指定缔约方的单独规费，被指定缔约方和原属局的缔约方均为亦受协定约束的国家的除外，在这种情况下，对此种被指定缔约方需缴纳补充费（议定书第八条第(7)款(a)项和第九条之六第(1)款(b)项）：该单独规费数额由每一个有关缔约方确定

3. ［删除］

瑞士法郎

4. 商品和服务分类的不规范

应缴纳下列规费（细则第12条第(1)款(b)项）：

4.1 商品和服务未分类 77

超过20个词

每词另加收4

4.2 申请中所出现的分类有一个或多个词不正确 20

每个错误分类

的词加收4

但如果依本项就某一国际申请应缴的总额不足150瑞郎，无需付费

5. 国际注册后期指定

应缴纳下列规费并应适用于自指定生效之日起至该国际注册现行保护期届满止之间的时期（议定书第三条之三第(2)款）：

5.1 基本费 300

5.2 在同一申请中所指明的不需缴纳单独规费的每一个被指定缔约方的补充费（见下文5.3） 100

5.3 需缴纳单独规费（非补充费）的每一个被指定缔约方的单独规费，被指定缔约方和注册人缔约方均为亦受协定约束的国家的除外，在这种情况下，对此种被指定缔约方需缴纳补充费（议定书第八条第(7)款(a)项和第九条之六第(1)款(b)项）：该单独规费数额由每一个有关缔约方确定

瑞士法郎

6. 续展

应缴纳下列规费并应适用10年（议定书第七条第(1)款）：

6.1 基本费 653

6.2 附加费，仅对需缴纳单独规费的被指定缔约方进行续展的除外（见下文6.4） 100

6.3 不需缴纳单独规费的每一个被指定缔约方的补充费（见下文6.4） 100

6.4 需缴纳单独规费（非补充费）的每一个被指定缔约方的单独规费，被指定缔约方和注册人缔约方均为亦受协定约束的国家的除外，在这种情况下，对此种缔约方需缴纳补充费（议定书第八条第(7)款(a)项和第九条之六第(1)款(b)项）：该单独规费数额由每一个有关缔约方确定

6.5 使用宽限期的额外费（议定书第七条第(4)款） 依第6.1项应缴规费

数额的50%

7. 杂项登记（议定书第九条之三）

7.1 一项国际注册的全部转让 177

7.2 一项国际注册的部分转让（就部分商品和服务或对部分缔约方进行） 177

7.3 国际注册之后由注册人请求的删减，条件是如果该删减影响多个缔约方，对于所有缔约方的删减须相同 177

7.4 变更一项或多项国际注册的注册人名称和/或地址，以及/或者，注册人系法人的，增加或变更注册人的法律性质和该法人系依其法律而成立的国家，以及在可适用的情况下，该法人系依其法律而成立的该国的域内单位的有关说明，同样的登记或变更的申请须在同一份表格中提出 150

7.5 登记国际注册使用许可或修改使用许可登记 177

7.6 依细则第5条之二第(1)款申请继续处理 200

7.7 一项国际注册的分割 177

瑞士法郎

8. 有关国际注册的信息（议定书第五条之三）

8.1 出具一份经证明的国际注册簿摘要，内容包括对某一项国际注册状况的分析（经证明的详细摘要）：

三页以内 155

三页以上每一页 10

8.2 出具一份经证明的国际注册簿摘要，内容包括涉及某一项国际注册的所有公告和所有驳回通知（经证明的简单摘要）：

三页以内 77

三页以上每一页 2

8.3 一份单独的书面证明或信息

涉及单项国际注册 77

在同一项申请书中要求同样信息的，每多涉及一项国际注册 10

8.4 一项国际注册公告的单页本或影印件，每页 5

9. 特别服务

国际局有权对加急业务和不在本规费表之列的服务收取规费，数额由其自行确‍定。

[附件和文件完]

1. 在通过本条规定时，马德里联盟大会达成谅解：如果异议期可以延期，主管局仅函告异议期的起始日即可。 [↑](#footnote-ref-2)
2. 经马德里联盟大会核准的解释性声明：

   “细则第18条之二提及第三方提出意见的情况，仅适用于立法规定可以提出此种意见的缔约方。” [↑](#footnote-ref-3)
3. 在通过本条规定时，马德里联盟大会达成谅解：给予保护的说明可以涉及多项国际注册，各该国际注册可以列于一清单中，并通过电子手段或以纸件形式予以函告，以便查阅。 [↑](#footnote-ref-4)
4. 在通过本细则第(1)款和第(2)款时，马德里联盟大会达成谅解：如果适用细则第34条第(3)款，给予保护须以缴纳第二部分规费为条件。 [↑](#footnote-ref-5)
5. 经马德里联盟大会核准的解释性声明：

   “细则第18条之三第(4)款提及对商标保护产生影响的另一项决定，亦包括尽管有主管局已作出关于主管局的程序已办完的说明这一事实，主管局又作出另一决定的情况，例如‘回复原状’的情况。” [↑](#footnote-ref-6)
6. 经马德里联盟大会核准的解释性声明：

   “使用许可登记申请中未包括细则第20条之二第(1)款(c)项第(v)目规定的关于该使用许可是独占或唯一使用许可的说明的，可认为该使用许可是非独占使用许可。” [↑](#footnote-ref-7)
7. 经马德里联盟大会核准的解释性声明：

   “细则第20条之二第(6)款(a)项涉及法律上未规定须对商标使用许可进行登记的缔约方所作通知的情况；此种通知可在任何时候作出；而该款(b)项却涉及法律上已规定须对商标使用许可进行登记但目前无法使国际注册簿上登记的使用许可生效的缔约方所作通知的情况；该后一通知只能在本条细则生效之前或在缔约方受协定或议定书约束之前作出，并可在任何时候撤回。” [↑](#footnote-ref-8)
8. \* 申请人原属国属于联合国制定的名单上的最不发达国家的，国际申请的基本费减为规定数额的10%（四舍五入为最近的整数）。这种情况下的基本费为65瑞士法郎（非彩色商标图样）或90瑞士法郎（彩色商标图样）。 [↑](#footnote-ref-9)